FRENCH DOOR BOTTOM MOUNT OWNER'S MANUAL

MANUEL D'UTILISATION DE RÉFRIGÉRATEUR À PORTE À DOUBLE BATTANT ET CONGÉLATEUR EN BAS

MANUAL DEL PROPIETARIO DEL REFRIGERADOR DE DOS PUERTAS CON MONTAJE INFERIOR

Table of Contents/Table des matières/Índice

REFRIGERATOR SAFETY 2
- Refrigerator Safety 2

MAINTENANCE AND CARE 3
- Cleaning 3
- Changing the LED Module 4
- Vacation and Moving Care 4

INSTALLATION INSTRUCTIONS 4
- Unpack the Refrigerator 4
- Electrical Requirements 5
- Location Requirements 5
- Water Supply Requirements 6
- Connect the Water Supply 6

REFRIGERATOR FEATURES 7
- Crisper Humidity Control 7
- Ice Maker and Storage Bin (on some models) 7

DOOR AND HANDLE INSTRUCTIONS 8
- Refrigerator Doors and Drawer 8
- Remove and Replace Door Handles 8
- Remove Doors and Hinges 10
- Reverse Doors (optional) 11
- Replace Doors and Hinges 12
- Remove and Replace Freezer Drawer 13

SÉCURITÉ DU RÉFRIGÉRATEUR 16
- Sécurité du réfrigérateur 16

ENTRETIEN ET RÉPARATION 17
- Nettoyage 17
- Remplacer le module à DEL 18
- Précautions à prendre avant les vacances ou le déménagement 18

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION 19
- Déballage du réfrigérateur 19
- Spécifications électriques 19
- Exigences d'emplacement 20
- Spécifications de l'alimentation en eau 20
- Raccordement à la conduite d'eau 21

CARACTÉRISTIQUES DU RÉFRIGÉRATEUR 22
- Réglage de l'humidité dans le tiroir à légumes 22
- Machine à glaçons et bac d'entreposage à glaçons (sur certains modèles) 22

INSTRUCTIONS POUR LA PORTE ET LA POIGNÉE 23
- Portes et tiroir du réfrigérateur 23
- Consulter la section Retrait et réinstallation des poignées de porte 23
- Démontage des portes et charnières 25
- Inversion des portes (facultatif) 27
- Réinstallation des portes et charnières 28
- Retrait et réinstallation du tiroir de congélation 29

SEGURIDAD DEL REFRIGERADOR 32
- Seguridad del refrigerador 32

MANTENIMIENTO Y CUIDADO 33
- Limpieza 33
- Cambio del módulo LED 34
- Cuidado durante las vacaciones y las mudanzas 34

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN 35
- Desembalaje del refrigerador 35
- Requisitos eléctricos 35
- Requisitos de ubicación 36
- Requisitos del suministro de agua 36
- Conexión del suministro de agua 37

FUNCIONES DEL REFRIGERADOR 38
- Control de humedad del cajón para verduras 38
- Fábrica de hielo y depósito de hielo (en algunos modelos) 38

INSTRUCCIONES DE LA MANIJA Y DE LA PUERTA 39
- Puertas y cajón del refrigerador 39
- Quitar y volver a colocar las manijas de la puerta 39
- Cómo quitar las puertas y las bisagras 41
- Cambiar el sentido de apertura de las puertas (opcional) 43
- Cómo volver a poner las puertas y las bisagras en su lugar 44
- Cómo quitar y volver a colocar el cajón del congelador 46

W11820718A

REFRIGERATOR SAFETY

Your safety and the safety of others are very important.

We have provided many important safety messages in this manual and on your appliance. Always read and obey all safety messages.



This is the safety alert symbol.

This symbol alerts you to potential hazards that can kill or hurt you and others.

All safety messages will follow the safety alert symbol and either the word “DANGER” or “WARNING.” These words mean:

⚠DANGER — **You can be killed or seriously injured if you don't <u>immediately</u> follow instructions.**

⚠WARNING — **You can be killed or seriously injured if you don’t follow instructions.**

All safety messages will tell you what the potential hazard is, tell you how to reduce the chance of injury, and tell you what can happen if the instructions are not followed.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

WARNING: To reduce the risk of fire, electric shock, or injury to persons when using your appliance, follow basic precautions, including the following:

- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory, or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Do not use an extension cord.
- If power supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent, or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.
- Connect to potable water supply only.
- This appliance is intended to be used in household and similar applications such as: staff kitchen areas in shops, offices, and other working environments; farm houses and by clients in hotels, motels, and other residential-type environments; bed and breakfast-type environments; and catering and similar non-retail applications.
- Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.
- Do not use replacement parts that have not been recommended by the manufacturer (e.g., parts made at home using a 3D printer).
- Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.
- Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.
- Do not damage the refrigerant circuit.
- Do not use electrical appliances inside the food storage compartments of the appliance, unless they are of the type recommended by the manufacturer.
- Ice maker kit can be added to some models. See serial tag inside the food compartment of appliance for ice maker kit model information.
- A qualified service technician must install the water line and ice maker. See installation instructions supplied with ice maker kit for complete details.
- When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged.
- Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power supplies at the rear of the appliance.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

Proper Disposal of Your Old Refrigerator

⚠WARNING



Tip Over Hazard

Refrigerator is top heavy and tips easily when not completely installed.

Keep doors taped closed until refrigerator is completely installed.

Use two or more people to move and install refrigerator.

Failure to do so can result in death or serious injury.

WARNING: Risk of child entrapment. Before you throw away your old refrigerator or freezer:

- Take off the doors.
- Leave the shelves in place so that children may not easily climb inside.

⚠WARNING

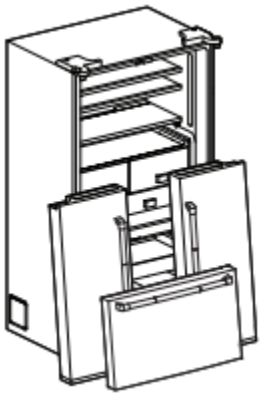
Suffocation Hazard

Remove doors or lid from your old appliance.

Failure to do so can result in death or brain damage.

IMPORTANT: Child entrapment and suffocation are not problems of the past. Junked or abandoned refrigerators, are still dangerous, even if they will sit for "just a few days." If you are getting rid of your old refrigerator, please follow these instructions to help prevent accidents.

Important information to know about disposal of refrigerants: Dispose of refrigerator in accordance with federal and local regulations. Refrigerants must be evacuated by a licensed, EPA-certified refrigerant technician in accordance with established procedures.



MAINTENANCE AND CARE

Cleaning

⚠WARNING



Explosion Hazard

Risk of Fire or Explosion.

Flammable Refrigerant Used.

Do Not Use Mechanical Devices to Defrost Refrigerator.

Do Not Puncture Refrigerant Tubing.

Both the refrigerator and freezer sections defrost automatically. However, clean both sections about once a month to avoid odor buildup. Wipe up spills immediately.

IMPORTANT:

- Because air circulates between both sections, any odors formed in one section will transfer to the other. You must thoroughly clean both sections to eliminate odors. To avoid odor transfer and drying out of food, wrap or cover foods tightly.
- For stainless steel models, stainless steel is corrosion-resistant and not corrosion-proof. To help avoid corrosion of your stainless steel, keep your surfaces clean by using the following cleaning instructions.

To Clean Your Refrigerator:

NOTE: Do not use abrasive or harsh cleaners such as window sprays, scouring cleansers, flammable fluids, muriatic acid, cleaning waxes, concentrated detergents, bleaches, or cleansers containing petroleum products on exterior surfaces (doors and cabinet), plastic parts, interior, and door liners or gaskets. Do not use paper towels, scouring pads, or other harsh cleaning tools.

1. Unplug refrigerator or disconnect power.
2. Hand-wash, rinse, and dry removable parts and interior surfaces thoroughly. Use a clean sponge or soft cloth and a mild detergent in warm water.
3. Clean the exterior surfaces.

   Painted metal: Wash painted metal exteriors with a clean, soft cloth or sponge and a mild detergent in warm water. Rinse surfaces with clean, warm water and dry immediately to avoid water spots.

   Stainless steel: Wash stainless steel surfaces with a clean, soft cloth or sponge and a mild detergent in warm water. Rinse surfaces with clean, warm water and dry immediately to avoid water spots.

   NOTE: When cleaning stainless steel, always wipe with the grain to avoid cross-grain scratching.

⚠WARNING



Explosion Hazard

Risk of Fire or Explosion due to Puncture of Refrigerant Tubing;

Follow Handling Instructions Carefully.

Flammable Refrigerant Used.

4. There is no need for routine condenser cleaning in normal home operating environments. If the environment is particularly greasy or dusty, or there is a significant pet traffic in the home, the condenser should be cleaned every 2 to 3 months to ensure maximum efficiency.

   If you need to clean the condenser:

   - Pull refrigerator out away from the wall. See “Unpack the Refrigerator.”
   - Remove the base grille.
   - Vacuum coils when they are dusty or dirty.
   - Replace the base grille when finished.
   - Roll refrigerator back into place. Make sure to leave 1" (2.5 cm) between the cabinet back and the wall.
   - Check to see that the refrigerator is level.
5. Plug in refrigerator or reconnect power.

Changing the LED Module

IMPORTANT: The lights in both the refrigerator and freezer compartments use LED technology.

If an LED module(s) do not illuminate when the refrigerator and/or freezer door is opened, call for assistance or service. See “Quick Start Guide” for contact information.

Vacation and Moving Care

Vacations

If You Choose to Leave the Refrigerator On While You’re Away:

1. Use up any perishables and freezer other items.
2. If your refrigerator has an automatic ice maker, and is connected to the household water supply, turn off the water supply to the refrigerator. Property damage can occur if the water supply is not turned off.
3. If you have an automatic ice maker, turn off the ice maker.

   NOTE: Raise the wire shutoff arm to Off (arm up) position.
4. Empty the ice bin.

If You Choose to Turn Off the Refrigerator Before You Leave:

1. Remove all food from the refrigerator.
2. If your refrigerator has an automatic ice maker:
   - Turn off the water supply to the ice maker at least one day ahead of time.
   - When the last load of ice drops, raise the wire shutoff arm to the Off (up) position.
3. Empty the ice bin.
4. Turn off the Temperature control(s). See “Using the Controls” in the Quick Start Guide.
5. Clean refrigerator, wipe it, and dry well.
6. Tape rubber or wood blocks to the tops of both doors to prop them open far enough for air to get in. This stops odor and mold from building up.

Moving

When you are moving your refrigerator to a new home, follow these steps to prepare it for the move.

1. If your refrigerator has an automatic ice maker:
   - Turn off the water supply to the ice maker at least one day ahead of time.
   - Disconnect the water line from the back of the refrigerator.
   - When the last load of ice drops, raise the wire shutoff arm to the Off (up) position.
2. Remove all food from the refrigerator and pack all frozen food in dry ice.
3. Empty the ice bin.
4. Turn off the Temperature control(s). See “Using the Controls” in the Quick Start Guide.
5. Unplug refrigerator.
6. Clean, wipe, and dry thoroughly.
7. Take out all removable parts, wrap them well, and tape them together so they don’t shift and rattle during the move.
8. Depending on the model, raise the front of the refrigerator so it rolls more easily or raise the leveling screws so they do not scrape the floor. See online “Adjust the Door(s)” or “Door Closing and Door Alignment.”
9. Tape the doors closed and tape the power cord to the back of the refrigerator.

When you get to your new home, put everything back and refer to “Installation Instructions” for preparation instructions. If your refrigerator has an automatic ice maker, remember to reconnect the water supply to the refrigerator.

INSTALLATION INSTRUCTIONS

Unpack the Refrigerator

⚠WARNING

Excessive Weight Hazard

Use two or more people to move and install or uninstall appliance.

Failure to do so can result in back or other injury.

Remove the Packaging

- Remove tape and glue residue from surfaces before turning on the refrigerator. Rub a small amount of liquid dish soap over the adhesive with your fingers. Wipe with warm water and dry.
- Do not use sharp instruments, rubbing alcohol, flammable fluids, or abrasive cleaners to remove tape or glue. These products can damage the surface of your refrigerator. For more information, see “Refrigerator Safety.”
- Dispose of/recycle all packaging materials.

When Moving Your Refrigerator:

Your refrigerator is heavy. When moving the refrigerator for cleaning or service, be sure to cover the floor with cardboard or hardboard to avoid floor damage. Always pull the refrigerator straight out when moving it. Do not wiggle or “walk” the refrigerator when trying to move it, as floor damage could occur.

Clean Before Using

After you remove all of the packaging materials, clean the inside of your refrigerator before using it. See the cleaning instructions in the “Maintenance and Care” section of your Owner’s Manual.

Important information to know about glass shelves and covers:

Do not clean glass shelves or covers with warm water when they are cold. Shelves and covers may break if exposed to sudden temperature changes or impact, such as bumping. Tempered glass is designed to shatter into many small, pebble-size pieces. This is normal. Glass shelves and covers are heavy. Use both hands when removing them to avoid dropping.

Electrical Requirements

⚠WARNING



Electrical Shock Hazard

Plug into a grounded 3 prong outlet.

Do not remove ground prong.

Do not use an adapter.

Do not use an extension cord.

Failure to follow these instructions can result in death, fire, or electrical shock.

Before you move your refrigerator into its final location, it is important to make sure you have the proper electrical connection.

If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person. Do not use a cord that shows cracks or abrasion damage along its length or at either the plug or connector end.

Recommended Grounding Method

A 115 V, 60 Hz AC only 15 A or 20 A fused, grounded electrical supply is required. It is recommended that a separate circuit serving only your refrigerator and approved accessories be provided. Use an outlet that cannot be turned off by a switch. Do not use an extension cord.

NOTE: Before performing any type of installation, cleaning, or removing a light bulb, turn the refrigerator to OFF. Depending on your model, turn the refrigerator control to the word OFF, or press the refrigerator down arrow touch pad until a dash (–) appears in refrigerator displays as shown. Disconnect the refrigerator from the electrical source. When you are finished, reconnect the refrigerator to the electrical source and reset the temperature controls to the desired setting. See “Quick Start Guide.”

Location Requirements

⚠WARNING



Explosion Hazard

Keep flammable materials and vapors, such as gasoline, away from appliance.

Use nonflammable cleaner.

Failure to do so can result in death, explosion, or fire.

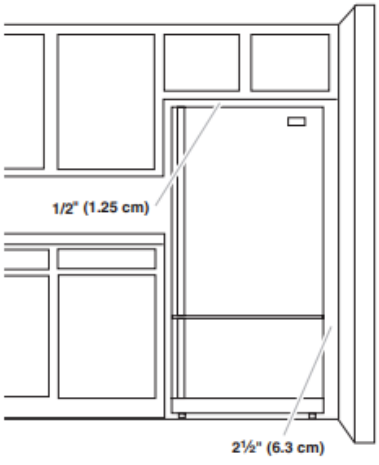
IMPORTANT: This refrigerator is designed for indoor, household use only.

This appliance is intended to be used in a household and similar applications such as:

- Staff kitchen areas in shops, offices and other working environments.
- Farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments.
- Bed and breakfast type environments.
- Catering and similar non-retail applications.

To ensure proper ventilation for your refrigerator, allow for 1/2" (1.25 cm) of space on each side and at the top. Allow for 1" (2.54 cm) of space behind the refrigerator. If your refrigerator has an ice maker, allow extra space at the back for the water line connections. When installing your refrigerator next to a fixed wall, leave $2^1/_2$" (6.3 cm) minimum on the hinge side (some models require more) to allow for the door to swing open.

NOTE: This refrigerator is intended for use in a location where the temperature ranges from a minimum of 55°F (13°C) to a maximum of 110°F (43°C). The preferred room temperature range for optimum performance, which reduces electricity usage and provides superior cooling, is between 60°F (15°C) and 90°F (32°C). It is recommended that you do not install the refrigerator near a heat source, such as an oven or radiator.



Water Supply Requirements

Gather the required tools and parts before starting installation. Read and follow the instructions provided with any tools listed here.

Tools Needed:

- Flat-blade screwdriver
- 7/16" and 1/2" Open-end or two adjustable wrenches
- 1/4" Nut driver
- 1/4" Drill bit
- Cordless drill

IMPORTANT:

- Connect to a potable water supply only.

  Do not use with water that is microbiologically unsafe or of unknown quality without adequate disinfection before or after the system. Systems certified for cyst reduction may be used on disinfected waters that may contain filterable cysts.
- All installations must meet local plumbing code requirements.
- Do not use a piercing-type or 3/16" (4.76 mm) saddle valve which reduces water flow and clogs more easily.
- Use copper tubing and check for leaks. Install copper tubing only in areas where the household temperatures will remain above freezing.
- For models with water filters, the disposable water filter should be replaced at least every 6 months.

Water Pressure

A cold water supply with water pressure of between 35 psi and 120 psi (241 kPa and 827 kPa) is required to operate the water dispenser and ice maker. If you have questions about your water pressure, call a licensed, qualified plumber.

Reverse Osmosis Water Supply

IMPORTANT: The pressure of the water supply coming out of a reverse osmosis system going to the water inlet valve of the refrigerator needs to be between 35 psi and 120 psi (241 kPa and 827 kPa).

If a reverse osmosis water filtration system is connected to your cold water supply, the water pressure to the reverse osmosis system needs to be a minimum of 40 psi to 60 psi (276 kPa to 414 kPa).

If the water pressure to the reverse osmosis system is less than 40 psi to 60 psi (276 kPa to 414 kPa):

IMPORTANT: Flush the water system before calibrating Measured Fill. See “Flush the Water System” in the Owner’s Manual.

If you have questions about your water pressure, call a licensed, qualified plumber.

Connect the Water Supply

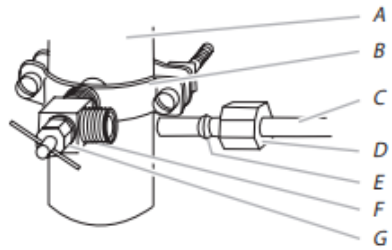
Read all directions before you begin.

IMPORTANT:

- Plumbing shall be installed in accordance with the International Plumbing Code and any local codes and ordinances.
- The water tubing on the back of the refrigerator (which is used to connect to the household water line) is a PEX (cross-linked polyethylene) tube. Copper and PEX tubing connections from the household water line to the refrigerator are acceptable, and will help avoid off-taste or odor in your ice or water. Check for leaks. If PEX tubing is used instead of copper, we recommend contacting Service to obtain current part numbers.
- Install tubing only in areas where temperatures will remain above freezing.
- If you turn on the refrigerator before the water line is connected, turn off the ice maker to avoid excessive noise or damage to the water valve.

Connect to Water Line

1. Unplug refrigerator or disconnect power.
2. Turn off main water supply. Turn on nearest faucet long enough to clear line of water.
3. Find a 1/2" to $1^1/_4$" (12.7 mm to 31.8 mm) vertical cold water pipe near the refrigerator.
4. Determine the length of copper tubing you need. Measure from the connection on the lower right rear of the refrigerator to the water pipe. Add 7 ft (2.1 m) to allow for cleaning. Use 1/4" (6.35 mm) O.D. (outside diameter) copper or PEX tubing. Be sure both ends of copper or PEX tubing are cut square.
5. Using a cordless drill, drill a 1/4" (6.35 mm) hole in the cold water pipe you have selected.



A. Cold water pipe
B. Pipe clamp
C. Copper or PEX tubing
D. Compression nut
E. Compression sleeve
F. Shut-off valve
G. Packing nut

6. Fasten the shutoff valve to the cold water pipe with the pipe clamp. Be sure the outlet end is solidly in the 1/4" (6.35 mm) drilled hole in the water pipe and that the washer is under the pipe clamp. Tighten the packing nut. Tighten the pipe clamp screws slowly and evenly so the washer makes a watertight seal. Do not overtighten.
7. Slip the compression sleeve and compression nut on the copper tubing as shown. Insert the end of the tubing into the outlet end squarely as far as it will go. Screw compression nut onto outlet end with adjustable wrench. Do not overtighten or you may crush the copper tubing.
8. Place the free end of the tubing in a container or sink, and turn on the main water supply. Flush the tubing until water is clear. Turn off the shutoff valve on the water pipe.

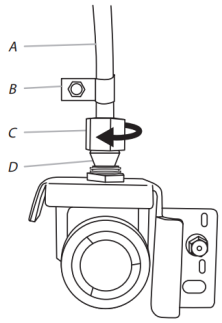
Connect to Refrigerator

Depending on your model, the water line may come down from the top or up from the bottom. Follow the connection instructions for your model.

Style 1

1. Remove plastic cap from water valve inlet port. Attach the copper tube to the valve inlet using a compression nut and sleeve as shown. Tighten the compression nut. Do not overtighten. Confirm copper tubing is secure by pulling on copper tubing.

2. Create a service loop with the copper tubing. Avoid kinks when coiling the tubing. Secure copper or PEX tubing to refrigerator cabinet with a “P” clamp.

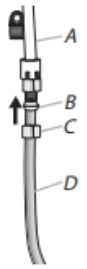


A. Copper or PEX tubing
B. “P” clamp
C. Compression nut
D. Compression sleeve

3. Turn on water supply to refrigerator and check for leaks. Correct any leaks.

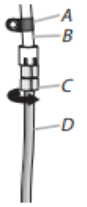
Style 2

1. Create a service loop (minimum diameter of 2 ft [61 cm]) with the copper or PEX tubing. Avoid kinks when coiling the tubing.
2. Remove the plastic cap from water valve inlet port. Place a compression nut and sleeve on the copper or PEX tubing.
3. Insert the end of the copper or PEX tubing into the water valve inlet port. Shape tubing slightly so that the tubing feeds straight into the port to avoid kinks.
4. Slide the compression nut over the sleeve and screw into the water valve inlet port.



A. PEX water tubing
B. Sleeve
C. Compression nut
D. Copper or PEX tubing

5. Using an adjustable wrench, hold the nut on the plastic water line to keep it from moving. Then, with a second wrench turn the compression nut on the copper tubing counterclockwise to completely tighten. Do not overtighten.



A. “P” clamp
B. PEX water line
C. Compression nut
D. Copper tubing

6. Check connection by pulling on tubing. Attach the PEX water line to the refrigerator cabinet with a “P” clamp.
7. Turn on water supply to the refrigerator and check for leaks. Correct any leaks.

Complete the Installation

⚠WARNING



Electrical Shock Hazard

Plug into a grounded 3 prong outlet.

Do not remove ground prong.

Do not use an adapter.

Do not use an extension cord.

Failure to follow these instructions can result in death, fire, or electrical shock.

1. Plug into a grounded 3–prong outlet.

   NOTE: Allow 24 hours to produce the first batch of ice. Discard the first three batches of ice produced. Allow 3 days to completely fill the ice storage bin.
2. Flush the water system. See “Flush the Water Systems.”

REFRIGERATOR FEATURES

Crisper Humidity Control

You can control the amount of humidity in the moisture-sealed crisper. Depending on your model, adjust the control to any setting between Fruit and Vegetables or Low and High.

- Fruit/Low (open) for best storage of fruits and vegetables with skins.
- Vegetables/High (closed) for best storage of fresh, leafy vegetables.

For information on additional features for your appliance, see online “Feature Guide.”

Ice Maker and Storage Bin (on some models)

Ice Production Rate

Allow 24 hours to produce the first batch of ice. Discard the first three batches of ice produced.

Allow 3 days to completely fill the ice storage bin. The ice maker should produce approximately 3 lbs (1.4 kg) (8 to 12 batches) of ice in a 24 hour period.

To increase ice production, lower the freezer and refrigerator temperature, or see “Control Panel Descriptions” in the Quick Start Guide for details. Wait 24 hours between adjustments.

Ice Maker in the Freezer

Turn the Ice Maker On/Off:

Turn the Ice Maker On/Off for Icemaker without a switch:

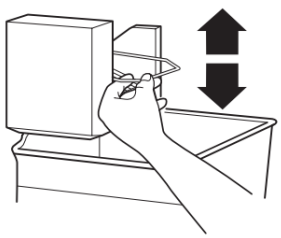
To turn on the ice maker, simply lower the wire shut-off arm.

To manually turn the ice maker off, lift the wire shut-off arm to the off (arm up) position and listen for the click.

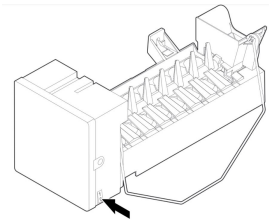
Your ice maker has an automatic shut-off. As ice is made, the ice cubes will fill the ice storage bin and the ice cubes will raise the wire shut-off arm to the off (arm up) position. Do not force the wire shut-off arm up or down.

For icemakers with a switch:

For icemakers with a switch, use the switch to turn On or Off the icemaker.



Without switch



With switch

NOTE: Turn off the ice maker before removing the ice storage bin to serve ice or to clean the bin. This will keep the ice cubes from dropping out of the ice maker and into the freezer compartment. After replacing the ice storage bin, turn on the ice maker.

Wash the ice storage bin with mild soap and warm water.

Slide the ice storage bin under the ice maker and push it toward the back as far as it will go.

DOOR AND HANDLE INSTRUCTIONS

Refrigerator Doors and Drawer

TOOLS NEEDED: 5/16", 3/8", 1/4" hex head socket wrench, a TORX† T20 screwdriver, a #2 Phillips screwdriver, and a flat-blade screwdriver.

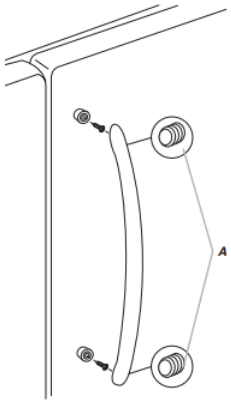
IMPORTANT:

- Your refrigerator may have a standard reversible refrigerator door with either a freezer door or freezer drawer, or French doors. Follow the instructions specific to the door style of your model.
- If you only want to remove and replace the doors, see “Remove Doors and Hinges” and “Replace Doors and Hinges.”
- Before you begin, turn the refrigerator control Off, and remove food and adjustable door or utility bins from the doors.

Remove and Replace Door Handles

REFRIGERATOR DOOR HANDLES

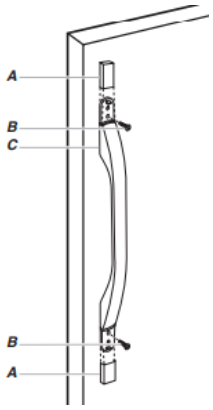
Refrigerator Door Handle Style 1



A. 3/32" Setscrew

- Using a 3/32" or 1/8" hex key, loosen the two setscrews located on the side of each handle. Pull the handle straight out from the drawer. Make sure you keep the screws for reattaching the handles.
- To replace the handles, reverse the directions.

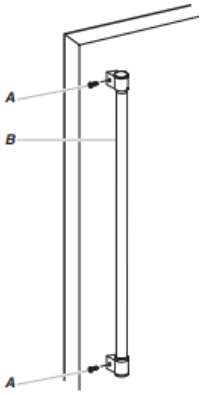
Refrigerator Door Handle Style 2



A. Handle Trim	*C. Refrigerator Door Handle*
B. Flat–Head Handle Screws	

- Remove the screw cover.
- Remove the handle assembly. Keep all parts together.
- To replace the handles, reverse the directions.

Refrigerator Door Handle Style 3

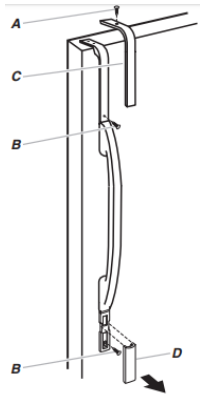


A. Flat–Head Handle Screws	*B. Refrigerator Door Handle*

- Using a 3/32" or 1/8" hex key, loosen the two setscrews located on the side of each handle. Pull the handle straight out from the drawer. Make sure you keep the screws for reattaching the handles.
- To replace the handles, reverse the directions.

†TORX is a trademark of Acument Intellectual Properties, LLC.

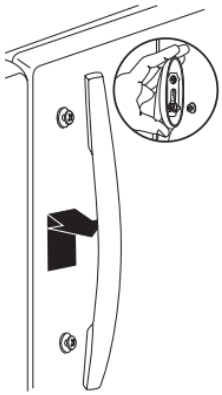
Refrigerator Door Handle Style 4



A. Trim Screw	*C. Top Trim*
B. Handle Screws	*D. Bottom Trim*

- To remove the handle, remove the screw attaching the trim to the upper end of the handle. Using a flat-blade screwdriver wrapped in masking tape, pry the trim piece from the lower end of the handle. Then, remove the screws attaching the handle to the door.
- To replace handle, reverse directions.

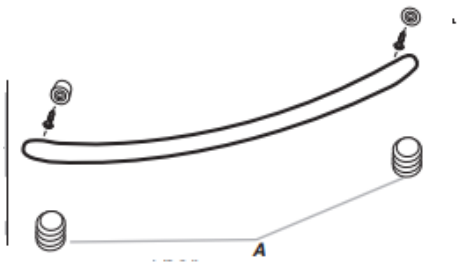
Refrigerator Door Handle Style 5



- To remove the handle, grasp the lower part of the handle firmly, slide the handle up and pull the handle straight out from the door.
- To replace the handle, position the handle so that the large holes in the mounting clips are down and align the holes with the door studs. Rotate the handle so that the mounting clips are flat against the door and slide the handle down to engage.

FREEZER DOOR HANDLES

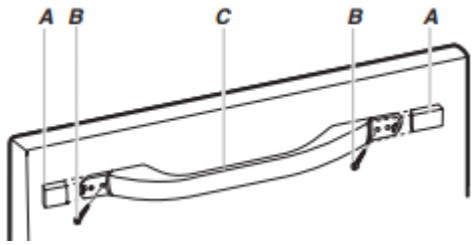
Freezer Door Handle Style 1



A. 3/32" Setscrew

- Using a 3/32" or 1/8" hex key, loosen the two setscrews located on the side of each handle. Pull the handle straight out from the drawer. Make sure you keep the screws for reattaching the handles.
- To replace the handles, reverse the directions.

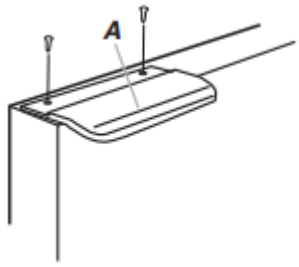
Freezer Door Handle Style 2



A. Handle Trim	*C. Freezer Drawer Handle*
B. Flat–Head Handle Screws	

- Remove the screw cover.
- Remove the handle assembly. Keep all parts together.
- To replace the handles, reverse the directions.

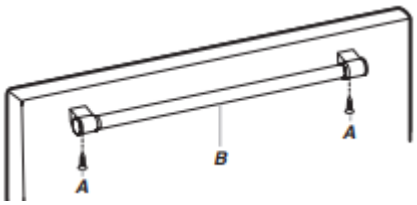
Freezer Door Handle Style 3



A. Flat–Head Handle Screws

- Remove screws and handle.
- To replace handle, reverse directions.

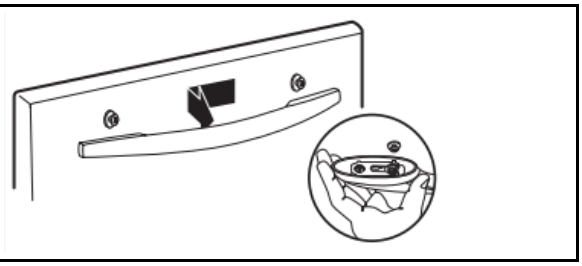
Freezer Door Handle Style 4



A. Flat–Head Screws	*B. Freezer Drawer Handle*

- Remove screws and handle.
- To replace the handles, reverse the directions.

Freezer Door Handle Style 5



- To remove the handle, grasp the lower part of the handle firmly, slide the handle up and pull the handle straight out from the door.
- To replace the handle, position the handle so that the large holes in the mounting clips are down and align the holes with the door studs. Rotate the handle so that the mounting clips are flat against the door and slide the handle down to engage.

Remove Doors and Hinges

STANDARD DOOR

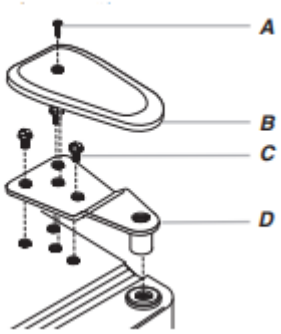


Hex Head Top Hinge Screw

Standard Door - Freezer drawer models

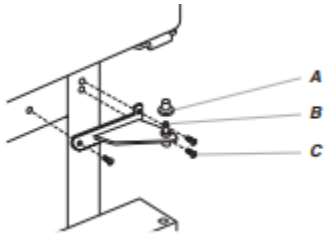
1. Unplug refrigerator or disconnect power.
2. Keep the refrigerator door closed until you are ready to lift it free from the cabinet.

   NOTE: Provide additional support for the door while the hinges are being moved. Do not depend on the door gasket magnets to hold the door in place while you are working.
3. Remove the parts for the top hinge as shown below. Lift the refrigerator door free from the cabinet.



A. Hinge Cover Screw	*C. 5/16" Hex-Head Hinge Screws*
B. Top Hinge Cover	*D. Top Hinge*

4. Remove the parts for the bottom hinge as shown below.

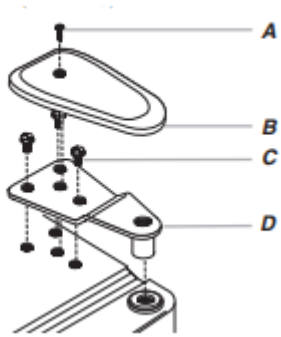


A. Hinge Pin Cover	*C. Hinge Screws*
B. Bottom Hinge	

Freezer door models

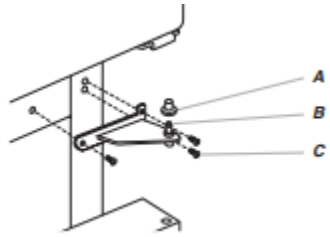
1. Unplug refrigerator or disconnect power.
2. Keep the freezer door closed until you are ready to lift it free from the cabinet.

   NOTE: Provide additional support for the door while the hinges are being moved. Do not depend on the door gasket magnets to hold the door in place while you are working.
3. Remove the parts for the top hinge as shown below. Lift the refrigerator door free from the cabinet.



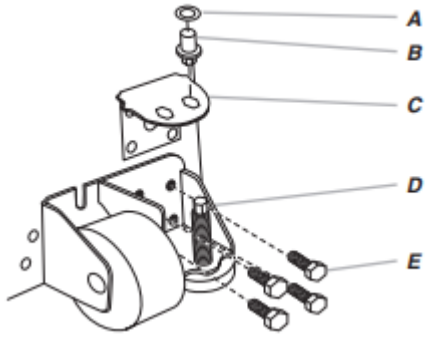
A. Hinge Cover Screw	*C. 5/16" Hex-Head Hinge Screws*
B. Top Hinge Cover	*D. Top Hinge*

4. Remove the center hinge pin and remove the hinge screws as shown below. Lift the freezer door free from the cabinet.



A. Hinge Pin Cover	*C. Hinge Screws*
B. Center Hinge	

5. Remove the base grille by grasping the grille firmly with both hands and pulling it toward you.
6. Remove the parts for the bottom hinge as shown below.



A. Hinge Pin Shim	*D. Roller Bracket*
B. Bottom Hinge	*E. 3/8" Hex-Head Screws*
C. Hinge Plate	

⚠WARNING



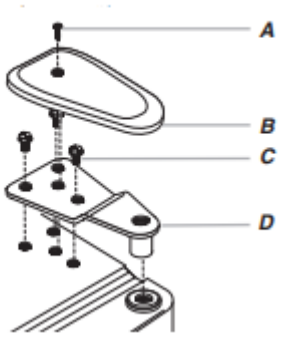
Electrical Shock Hazard

Disconnect power before removing doors.

Failure to do so could result in death or electrical shock.

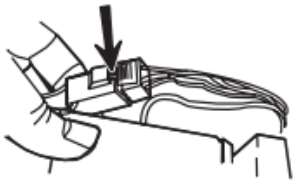
FRENCH DOORS

1. Unplug refrigerator or disconnect power.
2. Keep the refrigerator doors closed until you are ready to lift them free from the cabinet.
   NOTE: Provide additional support for the refrigerator door while the hinges are being removed. Do not depend on the door gasket magnets to hold the door in place while you are working.
3. Starting with the right-hand side door, remove the parts for the top hinge as shown below. Lift the refrigerator door from the bottom hinge pin.



A. Hinge Cover Screw	*C. 5/16" Hex-Head Hinge Screws*
B. Top Hinge Cover	*D. Top Hinge*

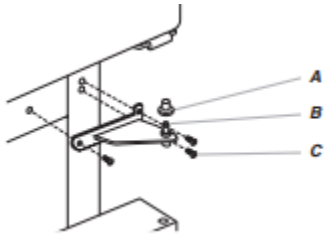
4. Remove the hinge pin cover from the bottom hinge pin and keep it for later use.
5. Before removing the left-hand side door, disconnect the wiring plug located on top of the top hinge by wedging a flatblade screwdriver or your fingernail between the two sections.



NOTE: The green, ground wire remains attached to the hinge.

6. Remove the parts for the left-hand side door top hinge as shown in the Top Hinge graphic in Step 3. Lift the door from the bottom hinge pin.

NOTE: Remove the hinge pin cover from the bottom hinge pin and keep it for later use.



A. Hinge Pin Cover	*C. Hinge Screws*
B. Bottom Hinge	

Reverse Doors (optional)

IMPORTANT: If you want to reverse your door so it opens from the opposite side, follow these steps. If you are not reversing the door, see “Replace Door(s) and Hinges.”



Door Stop Screw



Door Handle Seal Screw Front



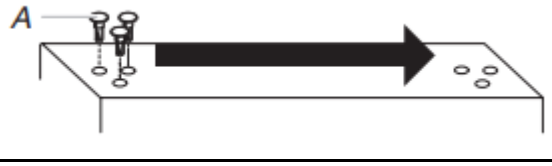
Flat-Head Handle Screw



Cabinet Hinge Hole Plug

Cabinet

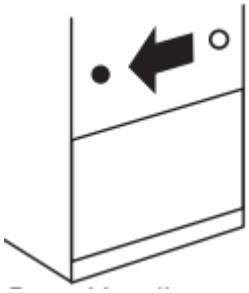
1. Remove hinge screws from handle side and move them to opposite side.



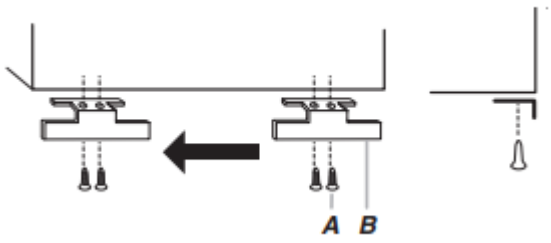
A. 5/16" Hex-Head Hinge Screws

Refrigerator door

1. Remove the refrigerator handle assembly. See “Remove and Replace Door Handles.” Keep all parts together.
2. Remove door handle seal screw front. Move to opposite side of refrigerator door as shown below.



3. Remove the door stop. Move it to the opposite side of the refrigerator door as shown below.

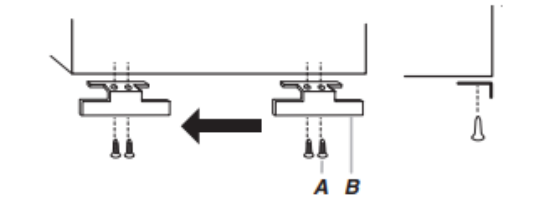


A. Door Stop Screws	B. Door Stop

4. Attach refrigerator handle on opposite side of the refrigerator door with the two screws. Replace handle trim. See “Remove and Replace Door Handles.”
5. Tighten all screws. Set aside the door until hinges and freezer compartment drawer are in place.

Freezer door

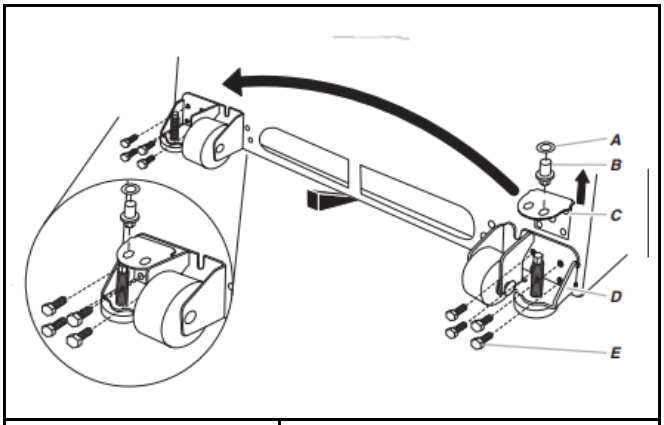
1. Remove the freezer handle assembly. See “Remove and Replace Door Handles.” Keep all parts together.
2. Remove door stop. Move to opposite side of freezer door as shown below.



A. Door Stop Screws	B. Door Stop

3. Attach handle to opposite side of freezer door.
4. Tighten all screws. Set the door aside.
5. Remove the base grille by grasping the grille firmly with both hands and pulling it toward you.

   NOTE: Place a shim under the bottom front edge of the refrigerator cabinet to take the weight off the roller brackets.
6. Remove the screws from both roller brackets as shown below.
7. Remove the hinge plate located behind the roller bracket and move it to the opposite side of the refrigerator. Move the hinge pin and shim to the outside hole on the hinge plate as shown below.



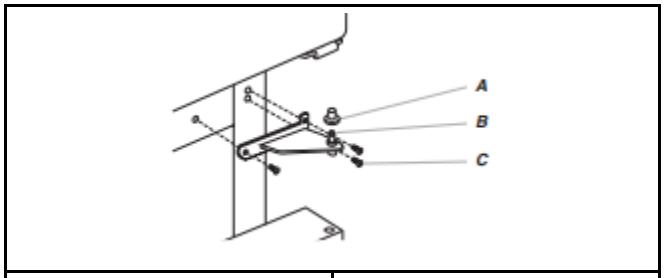
A. Hinge Pin Shim	D. Roller Bracket
B. Bottom Hinge	E. 3/8" Hex-Head Hinge Screws
C. Hinge Plate	

Replace Doors and Hinges

NOTE: Graphic may be reversed if door swing is reversed.

Standard Door - Freezer drawer models

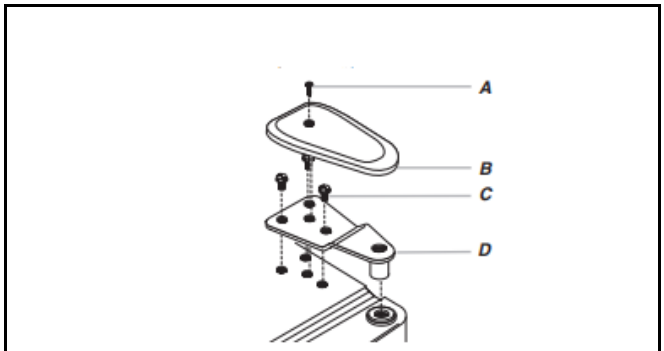
1. Replace the parts for the bottom hinge as shown below. Tighten screws.



A. Hinge Pin Cover	C. Hinge Screws
B. Bottom Hinge	

NOTE: Provide additional support for the door while the hinges are being moved. Do not depend on the door gasket magnets to hold the door in place while you are working.

2. Assemble the parts for the top hinge as shown below. Do not tighten screws completely.

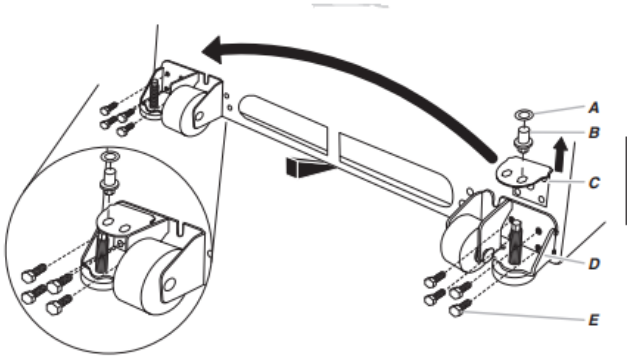


A. Hinge Cover Screw	C. 5/16" Hex-Head Hinge Screws
B. Top Hinge Cover	D. Top Hinge

3. Adjust the door so that the bottom of the refrigerator door is aligned with the top of the freezer drawer. Tighten all screws.

Standard Door - Freezer door models

1. Make sure the hinge plate is securely fastened behind the roller bracket and that the hinge pin is inserted into the outside hole. Fully tighten all roller bracket screws.

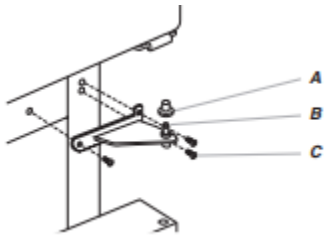


A. Hinge Pin Shim	*D. Roller Bracket*
B. Bottom Hinge	*E. 3/8" Hex-Head Hinge Screws*
C. Hinge Plate	

2. Remove the shim that you placed under the front edge of the refrigerator cabinet. Replace the freezer door.

   NOTE: Provide additional support for the door while the hinges are being moved. Do not depend on the door gasket magnets to hold the door in place while you are working.

3. Assemble the parts for the center hinge as shown below, and tighten all the screws. Replace the refrigerator door.

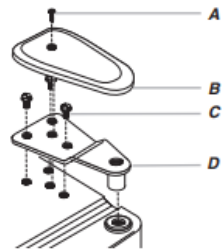


A. Hinge Pin Cover	*C. Hinge Screws*
B. Center Hinge	

4. Assemble the parts for the top hinge as shown below. Do not tighten the screws completely.
5. Adjust the doors so that the bottom of the refrigerator door is aligned with the top of the freezer door. Tighten all screws.

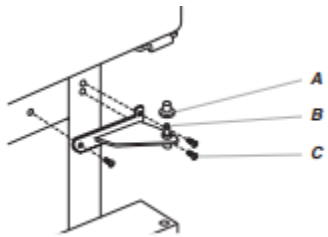
French Door Models

1. Assemble the parts for the top hinges as shown below. Do not tighten the screws completely.



A. Hinge Cover Screw	*C. 5/16" Hex-Head Hinge Screws*
B. Top Hinge Cover	*D. Top Hinge*

2. Replace the parts for the bottom hinges as shown below. Tighten screws. Replace the refrigerator doors.



A. Hinge Pin Cover	*C. Hinge Screws*
B. Bottom Hinge	

   NOTE: Provide additional support for the refrigerator doors while the hinges are being moved. Do not depend on the door gasket magnets to hold the doors in place while you are working.

3. Align each door so that the bottom of the refrigerator door aligns evenly with the top of the freezer drawer. Tighten all screws.
4. Reconnect the wiring plug on top of the left-hand side refrigerator door. Replace the top hinge covers.

Remove and Replace Freezer Drawer

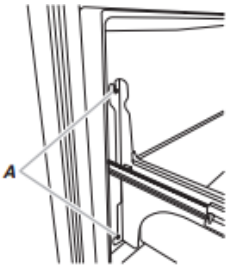
IMPORTANT:

Two people may be required to remove and replace the freezer drawer.

REMOVE DRAWER FRONT

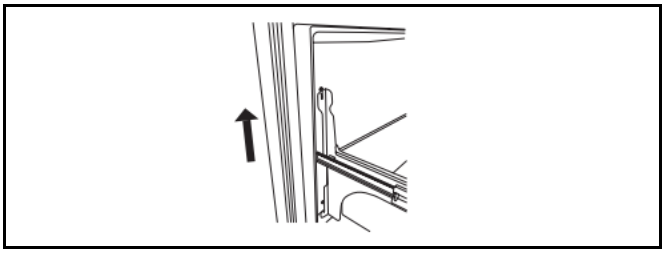
1. Open the freezer drawer to full extension.
2. Loosen the four screws attaching the drawer glides to the drawer front as shown below.

   NOTE: Loosen screws three to four turns. Keep the screws in the drawer front.



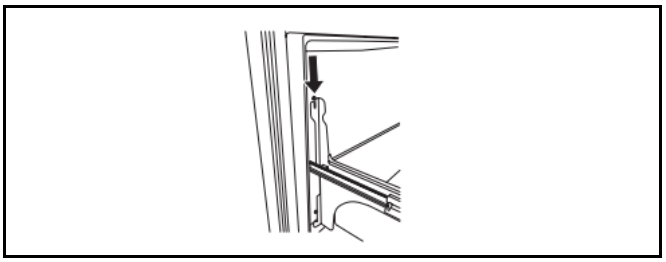
A. Four Bracket screws

3. Lift drawer front upward and off the screws.

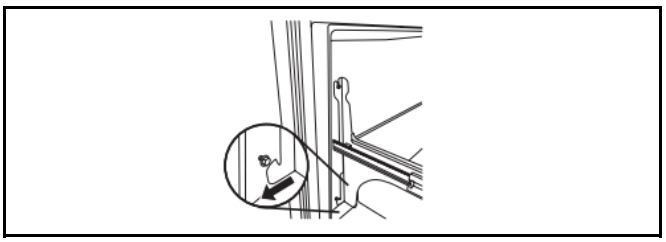


Replace Drawer Front

1. Slide the drawer glides out of the freezer compartment. Insert the screws in the top of the drawer front into the slots in the drawer brackets as shown below.



2. Pull the drawer brackets toward you to insert the two screws in the bottom of the drawer front into the brackets as shown below.



3. Completely tighten the four screws.

Final Steps

1. Check all holes to make sure that hole plugs and screws are in place. Reinstall top hinge cover.
2. Replace the base grille.

⚠WARNING



Electrical Shock Hazard

Plug into a grounded 3 prong outlet.

Do not remove ground prong.

Do not use an adapter.

Do not use an extension cord.

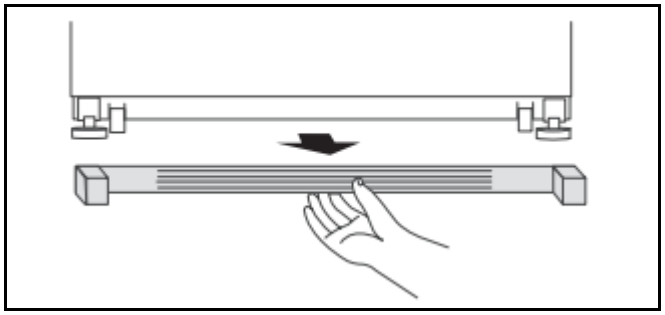
Failure to follow these instructions can result in death, fire, or electrical shock.

3. Plug into a grounded 3 prong outlet.
4. Return all removable door parts to door and food to refrigerator.

Door Closing and Door Alignment

The base grille covers the leveling screws and roller assemblies located at the bottom of the refrigerator cabinet below the freezer door or drawer. Before making adjustments, remove the base grille and move the refrigerator to its final location.

1. Remove the two screws fastening the base grille to the cabinet, and set the screws aside. Grasp the grille and pull it toward you.

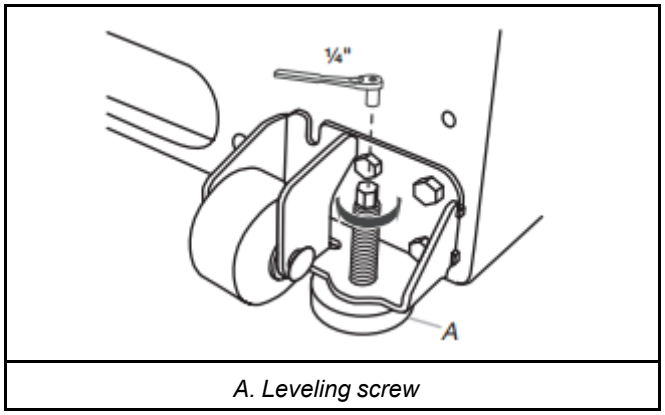


2. Move the refrigerator to its final location.

   NOTE: To allow the refrigerator to roll easier, raise the leveling legs off the floor by turning the leveling screws counterclockwise. The front rollers will be touching the floor.

3. So the doors will close easier, use a 1/4" hex driver to turn both leveling screws clockwise. This will raise the front of the refrigerator tilting it slightly downward to the rear. Turn both leveling screws the same amount.

   NOTE: Having someone push against the top of the refrigerator takes some weight off the leveling screws. This makes it easier to turn the screws.

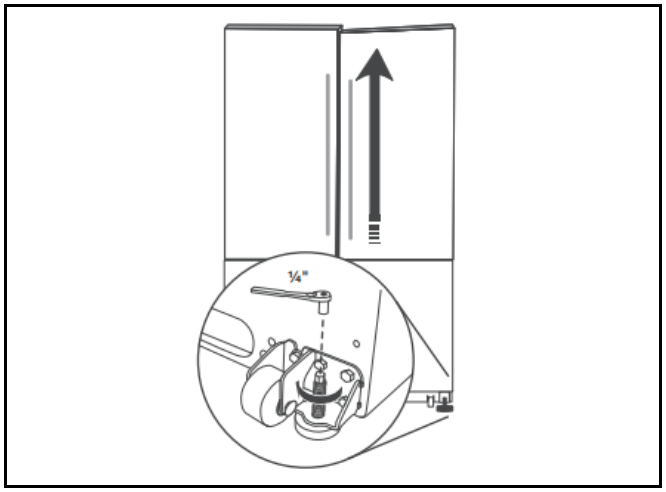


A. Leveling screw

4. Open and close the doors to make sure they close as easily as you like. If not, increase the tilt by turning both leveling screws clockwise. It may take several turns of the leveling screw to allow the doors to close easier.

5. Check for door alignment. If one door is lower than the other, adjust the leveling screw, on the lower side of the refrigerator. Using a 1/4" hex driver, turn the screw clockwise to raise that side of the refrigerator until the doors are aligned. It may take several turns of the leveling screw to raise the refrigerator.

   NOTE: Having someone push against the top of the refrigerator takes some weight off the leveling screws. This makes it easier to turn the screws.



6. Make sure the refrigerator is steady. If the refrigerator seems unsteady or rolls forward when the door or drawer is opened adjust the leveling screws. Using a 1/4" hex driver, turn the leveling screw on each side clockwise until the rollers are up and the leveling feet are firmly against the floor.

   NOTE: Having someone push against the top of the refrigerator takes some weight off the leveling screws. This makes it easier to turn the screws.

7. Replace the base grille by aligning the ends of the grille with the leveling assemblies on each side and snapping the grille into place.

SÉCURITÉ DU RÉFRIGÉRATEUR

Votre sécurité et celle des autres sont très importantes.

Nous donnons de nombreux messages de sécurité importants dans ce manuel et sur votre appareil. Assurez-vous de toujours lire tous les messages de sécurité et de vous y conformer.



Voici le symbole d'alerte de sécurité.

Ce symbole d'alerte de sécurité vous signale les dangers potentiels de décès et de blessures graves.

Tous les messages de sécurité suivront le symbole d'alerte de sécurité et le mot « DANGER » ou « AVERTISSEMENT ». Ces mots signifient :

⚠DANGER — **Risque possible de décès ou de blessure grave si vous ne <u>suivez pas</u> immédiatement les instructions.**

⚠AVERTISSEMENT — **Risque possible de décès ou de blessure grave si vous ne suivez pas les instructions.**

Tous les messages de sécurité vous diront quel est le danger potentiel, comment réduire le risque de blessure et ce qui peut se produire en cas de non-respect des instructions.

IMPORTANTES INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

AVERTISSEMENT : Afin de réduire le risque d'incendie, de décharge électrique ou de blessures lors de l'utilisation de l'appareil, il convient d'observer certaines précautions fondamentales, notamment :

- Les enfants doivent être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Cet appareil ne convient pas à une utilisation par des personnes (y compris des enfants) à capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou possédant un manque d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles ne soient placées sous supervision ou qu'elles aient reçu des instructions concernant l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.
- Ne pas utiliser de câble de rallonge.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de réparation ou toute autre personne qualifiée afin d'éviter tout danger.
- Brancher sur une alimentation en eau potable uniquement.
- Cet appareil est destiné à un usage domestique et à d'autres usages semblables, comme : coins cuisine réservés au personnel des boutiques, des bureaux et d'autres environnements professionnels; maisons d'hôtes, ainsi que par les clients d'hôtel, de motels et d'autres installations d'hébergement; gîtes touristiques; et banquets et autres utilisations non commerciales semblables.
- Ne pas entreposer de substances explosives, comme des aérosols avec agent propulseur inflammable dans cet appareil.
- Ne pas utiliser de pièces de remplacement qui n'ont pas été recommandées par le fabricant (c.-à-d., pièces fabriquées à la maison à l'aide d'une imprimante 3D).
- Garder les évents à l'intérieur de l'enceinte de l'appareil ou de la structure encastrée exempte d'obstacles.
- Ne pas utiliser des appareils mécaniques ou autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage, autre que ceux recommandés par le fabricant.
- Ne pas endommager le circuit réfrigérant.
- Ne pas utiliser des appareils électriques à l'intérieur des compartiments d'aliments de l'appareil, à moins qu'ils soient de type recommandé par le fabricant.
- L'ensemble pour machine à glaçons peut être ajouté à certains modèles. Consulter la plaque signalétique située à l'intérieur du compartiment pour les aliments de l'appareil pour obtenir les informations concernant le modèle d'ensemble pour machine à glaçons.
- L'installation de la conduite d'eau et de la machine à glaçons doit être effectuée par un technicien de service qualifié. Consulter les instructions d'installation fournies avec l'ensemble pour machine à glaçons pour tous les détails.
- Lors du positionnement de l'appareil, s'assurer que le cordon d'alimentation n'est pas coincé ou endommagé.
- Ne pas installer un parasurtenseur ou un bloc d'alimentation portatif derrière l'appareil.

CONSERVER CES INSTRUCTIONS

Mise au rebut du vieux réfrigérateur

⚠ AVERTISSEMENT



Risque de basculement

La partie du haut du réfrigérateur est très lourde, ce qui peut le faire basculer facilement lorsqu'il n'est pas complètement installé.

Garder les portes fermées avec du ruban jusqu'à la fin de l'installation du réfrigérateur.

Utiliser au moins deux personnes pour déplacer et installer le réfrigérateur.

Ne pas respecter cette instruction peut causer un décès ou une blessure grave.

AVERTISSEMENT : Un enfant peut rester piégé. Avant de jeter votre vieux réfrigérateur ou congélateur :

- Enlever les portes.
- Laisser les tablettes en place de sorte que les enfants ne puissent pas y pénétrer facilement.

⚠ AVERTISSEMENT

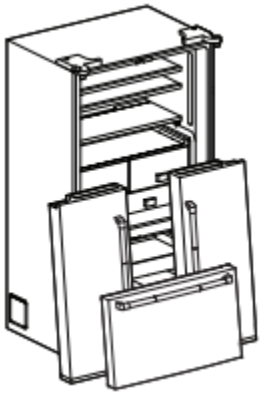
Risque de suffoquer

Enlever les portes ou le couvercle de votre vieil appareil.

Le non-respect de cette instruction peut causer un décès ou des lésions cérébrales.

IMPORTANT : Le risque qu'un enfant puisse se retrouver coincé et suffoquer n'est pas chose du passé. Les réfrigérateurs jetés ou abandonnés restent dangereux, même s'ils ne restent à l'extérieur que pour « quelques jours seulement ». Si l'ancien réfrigérateur doit être mis au rebut, suivre les instructions suivantes afin d'éviter les accidents.

Informations importantes à connaître pour l'élimination du liquide réfrigérant :
Jeter le réfrigérateur conformément aux règlements fédéraux et locaux. Les liquides réfrigérants doivent être évacués par un technicien en réfrigération accrédité EPA, conformément aux procédures établies.



ENTRETIEN ET RÉPARATION

Nettoyage

⚠ AVERTISSEMENT



Risque d'explosion

Risque d'incendie ou d'explosion.

Fluide frigorigène inflammable utilisé.

Ne pas utiliser d'appareils mécaniques pour dégivrer le réfrigérateur.

Ne pas perforer la tubulure de réfrigération.

Les sections de réfrigération et de congélation se dégivrent automatiquement. Toutefois, nettoyer les deux compartiments environ une fois par mois afin d'éviter toute accumulation d'odeurs. Essuyer les renversements immédiatement.

IMPORTANT :

- Comme l'air circule entre les deux sections, toutes les odeurs formées dans une section seront transférées à l'autre. Les deux sections doivent être nettoyées avec soin pour éliminer les odeurs. Pour éviter le transfert d'odeurs et l'assèchement des aliments, envelopper ou recouvrir hermétiquement les aliments.
- Pour les modèles en acier inoxydable, l'acier inoxydable est résistant à la corrosion et non anticorrosion. Afin d'éviter l'oxydation de l'acier inoxydable, veiller à ce que les surfaces restent propres en suivant les instructions de nettoyage suivantes.

Nettoyage du réfrigérateur :

REMARQUE : Ne pas utiliser de nettoyants puissants ou abrasifs tels que les nettoyants à vitre en atomiseurs, nettoyants à récurer, liquides inflammables, acide chlorhydrique, cires nettoyantes, détergents concentrés, agents de blanchiment ou nettoyants contenant du pétrole sur les surfaces extérieures (portes et caisse de l'appareil), pièces en plastique, les garnitures intérieures et garnitures de portes ou sur les joints de portes. Ne pas utiliser d'essuie-tout, de tampons à récurer ou un autre outil de nettoyage abrasif.

1. Débrancher le réfrigérateur ou déconnecter la source de courant électrique.
2. Laver à la main, rincer et sécher les pièces amovibles et les surfaces internes soigneusement. Utiliser une éponge propre ou un linge doux et un détergent doux dans de l'eau tiède.
3. Nettoyer les surfaces extérieures.

   Métal peint : Laver les parties métalliques extérieures à l'aide d'un chiffon doux ou d'une éponge douce et propre et d'un détergent doux dans de l'eau tiède. Rincer les surfaces avec une eau propre et tiède et sécher immédiatement afin d'éviter d'éventuelles taches laissées par l'eau.

   Acier inoxydable : Laver les surfaces en acier inoxydable à l'aide d'un chiffon doux ou d'une éponge douce et propre et d'un détergent doux dans de l'eau tiède. Rincer les surfaces avec une eau propre et tiède et sécher immédiatement afin d'éviter d'éventuelles taches laissées par l'eau.

REMARQUE : Pour le nettoyage de l'acier inoxydable, toujours frotter dans le sens du grain afin d'éviter des égratignures.

⚠ AVERTISSEMENT



Risque d'explosion

Risque d'incendie ou d'explosion causé par la perforation de la tubulure de réfrigération;

suivre avec attention les instructions de manipulation.

Fluide frigorigène inflammable utilisé.

4. Le condensateur n'a pas besoin d'être nettoyé souvent dans des conditions de fonctionnement domestique normales. Si l'environnement est particulièrement graisseux, poussiéreux ou s'il y a des animaux domestiques dans la maison, le condenseur devrait être nettoyé tous les 2 ou 3 mois pour assurer une efficacité maximum.

   Si on doit nettoyer le condensateur :

   - Éloigner le réfrigérateur du mur. Voir « Déballage du réfrigérateur ».
   - Retirer la grille de la base.
   - Nettoyer à l'aspirateur les serpentins lorsqu'ils sont sales ou poussiéreux.
   - Replacer la grille de la base après avoir terminé.
   - Rouler de nouveau le réfrigérateur en position. S'assurer qu'il y a un espace d'au moins 1 po (2,5 cm) entre l'arrière de la caisse et le mur.
   - Vérifier l'aplomb du réfrigérateur.
5. Brancher le réfrigérateur ou reconnecter la source de courant électrique.

Remplacer le module à DEL

IMPORTANT : Les lampes des compartiments de réfrigération et de congélation utilisent la technologie DEL.

Si un module à DEL ne s'allume pas lorsque la porte du réfrigérateur ou du congélateur est ouverte, communiquez avec nous pour obtenir de l'aide ou un entretien. Consulter le « Guide de démarrage rapide » pour les coordonnées.

Précautions à prendre avant les vacances ou le déménagement

Vacances

Si le réfrigérateur est laissé en marche pendant une absence :

1. Consommer toutes les denrées périssables et congeler les autres articles.
2. Si le réfrigérateur comporte une machine à glaçons automatique et qu'il est raccordé à la source d'approvisionnement en eau du domicile, fermer la source d'approvisionnement en eau du réfrigérateur. Des dommages matériels peuvent subvenir si l'alimentation en eau n'est pas coupée.
3. Si votre machine à glaçons est automatique, éteindre la machine à glaçons.

   REMARQUE : Fermer le bras de commande d'arrêt en broche (vers le haut).
4. Vider le bac à glaçons.

Si l'utilisateur choisit d'arrêter le réfrigérateur avant son absence :

1. Enlever tous les aliments du réfrigérateur.
2. Si le réfrigérateur est équipé d'une machine à glaçons automatique :
   - Fermer l'approvisionnement en eau de la machine à glaçons au moins un jour à l'avance.
   - Lorsque la dernière quantité de glaçons est déposée, soulever le bras de commande en broche à la position Off (élevée).
3. Vider le bac à glaçons.
4. Éteindre la/les commande(s) de température. Voir la section « Utilisation des commandes » du guide d'utilisation rapide.
5. Nettoyer le réfrigérateur, l'essuyer et bien le sécher.
6. À l'aide d'un ruban adhésif, placer des blocs de caoutchouc ou de bois dans la partie supérieure de chaque porte de façon à ce qu'elles soient suffisamment ouvertes pour permettre à l'air d'entrer et d'éviter l'accumulation d'odeur ou de moisissure.

Déménagement

En cas de déménagement et de déplacement du réfrigérateur dans une nouvelle habitation, suivre ces étapes pour préparer le déménagement.

1. Si le réfrigérateur est équipé d'une machine à glaçons automatique :
   - Fermer l'approvisionnement en eau de la machine à glaçons au moins un jour à l'avance.
   - Débrancher la canalisation d'eau de l'arrière du réfrigérateur.
   - Lorsque la dernière quantité de glaçons est déposée, soulever le bras de commande en broche à la position Off (élevée).
2. Retirer tous les aliments du réfrigérateur et placer tous les aliments congelés dans de la neige carbonique.
3. Vider le bac à glaçons.
4. Éteindre la/les commande(s) de température. Voir la section « Utilisation des commandes » du guide d'utilisation rapide.
5. Débrancher le réfrigérateur.
6. Bien nettoyer, essuyer et sécher.
7. Retirer toutes les pièces amovibles, bien les envelopper et les attacher ensemble avec du ruban adhésif pour qu'elles ne bougent et ne s'entrechoquent pas durant le déménagement.
8. Selon le modèle, soulever l'avant du réfrigérateur pour qu'il roule plus facilement ou soulever les pieds de nivellement pour qu'ils n'égratignent pas le plancher. Voir les sections « Ajustement des portes » ou « Fermeture et alignement des portes » en ligne.
9. Fermer les portes à l'aide de ruban adhésif et fixer le cordon d'alimentation à la partie arrière du réfrigérateur.

Une fois arrivé à votre nouveau domicile, remettre tout en place et consulter les « instructions d'installation » pour des instructions sur la préparation de l'appareil. Si le réfrigérateur comporte une machine à glaçons automatique, ne pas oublier de rebrancher l'approvisionnement en eau au réfrigérateur.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

Déballage du réfrigérateur

⚠ AVERTISSEMENT

Risque de poids excessif

Utiliser deux personnes ou plus pour déplacer et installer l'appareil.

Le non-respect de cette instruction peut causer une blessure au dos ou d'autres blessures.

Retrait des matériaux d'emballage

- Enlever tout résidu de ruban adhésif et de colle des surfaces avant de mettre en marche votre tiroir de réfrigération. Frotter une petite quantité de savon liquide à vaisselle sur l'adhésif avec les doigts. Rincer à l'eau tiède et sécher.
- Ne pas utiliser d'instruments coupants, d'alcool à friction, de liquides inflammables ou de nettoyants abrasifs pour enlever le ruban adhésif ou la colle. Ces produits peuvent endommager la surface du réfrigérateur. Pour plus de renseignements, voir la section « Sécurité du réfrigérateur ».
- Éliminer/recycler tous les matériaux d'emballage.

Lors du déplacement du réfrigérateur :

Ce réfrigérateur est lourd. Lors du déplacement de ce réfrigérateur pour un nettoyage ou un entretien, veiller à recouvrir le plancher d'un carton ou panneau de fibre dur pour éviter de l'endommager. Toujours tirer le réfrigérateur tout droit lors du déplacement. Ne pas incliner le réfrigérateur d'un côté ou de l'autre ni le « faire marcher » en essayant de le déplacer, car le sol pourrait être endommagé.

Nettoyage avant utilisation

Après avoir enlevé tous les matériaux d'emballage, nettoyer l'intérieur du réfrigérateur avant de l'utiliser. Voir les instructions de nettoyage dans la section « Entretien et nettoyage » du manuel d'utilisation.

Informations importantes à propos des tablettes et des couvercles en verre :

Ne pas nettoyer les tablettes ou les couvercles de verre avec de l'eau tiède lorsqu'ils sont froids. Les tablettes et couvercles peuvent se briser s'ils sont exposés à un changement de températures ou impact soudain, tel qu'une chute. Le verre trempé est conçu pour se briser en de multiples petits morceaux de la taille de gravillons. Ceci est normal. Les tablettes en verre et les couvercles sont lourds. Employer les deux mains lorsqu'on les retire afin d'éviter de les faire tomber.

Spécifications électriques

⚠ AVERTISSEMENT



Risque de décharge électrique

Brancher l'appareil sur une prise à 3 alvéoles reliée à la terre.

Ne pas enlever la prise de liaison à la terre.

Ne pas utiliser d'adaptateur.

Ne pas utiliser de rallonge.

Le non-respect de ces instructions peut causer un décès, un incendie ou une décharge électrique.

Avant de placer le réfrigérateur à son emplacement final, il est important de s'assurer d'avoir la connexion électrique appropriée.

Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou toute autre personne également qualifiée. Ne pas utiliser un cordon craquelé ou qui présente des dommages d'abrasion sur la gaine, la fiche ou le connecteur.

Méthode recommandée de liaison à la terre

Un circuit de 115 V CA à 60 Hz relié à la terre et protégé par un fusible de 15 A ou 20 A est requis. On recommande que le réfrigérateur et les accessoires approuvés soient alimentés par un circuit indépendant. Utiliser une prise de courant dont l'alimentation ne peut pas être interrompue par un interrupteur. Ne pas utiliser de câble de rallonge.

REMARQUE : Avant de procéder à tout type d'installation, de nettoyage ou de changement d'ampoule, mettre le réfrigérateur à l'arrêt. Selon le modèle, tourner la commande du réfrigérateur vers OFF (arrêt) ou appuyer sur la flèche vers le bas du réfrigérateur jusqu'à ce qu'un tiret (–) apparaisse sur l'affichage du réfrigérateur, comme illustré. Déconnecter le réfrigérateur de la source de courant électrique. Une fois l'opération terminée, reconnecter le réfrigérateur à la source de courant électrique et remettre la commande de température au réglage désiré. Consulter le « Guide de démarrage rapide ».

Exigences d’emplacement

⚠ AVERTISSEMENT



Risque d’explosion

Garder les matières et les vapeurs inflammables, telles que l’essence, à l’écart de l’appareil.

Utiliser un produit de nettoyage ininflammable.

Le non-respect de ces instructions peut causer un décès, une explosion ou un incendie.

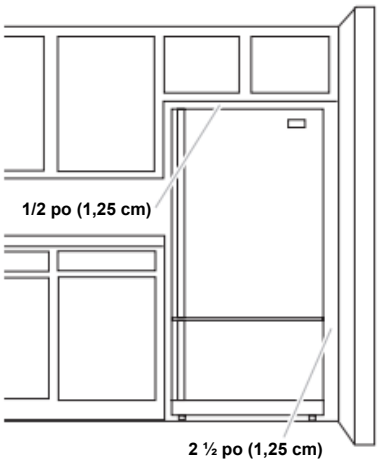
IMPORTANT : Ce réfrigérateur est conçu pour un usage domestique, à l’intérieur seulement.

Cet appareil est destiné à un usage domestique et à d’autres usages semblables, comme :

- espace de cuisine pour personnel de boutiques, bureaux et autres environnements professionnels;
- résidences fermières et utilisation par les clients d’hôtels, de motels et d’autres types de résidences;
- environnements de type chambres d’hôtes;
- banquets et autres utilisations non commerciales semblables.

Pour obtenir une aération appropriée pour le réfrigérateur, laisser un espace de 1/2 po (1,25 cm) de chaque côté et au sommet. Laisser un espace de 1 po (2,54 cm) derrière le réfrigérateur. Si le réfrigérateur comporte une machine à glaçons, s’assurer qu’un espace additionnel est prévu à l’arrière pour permettre les raccordements des conduits d’eau. En cas d’installation du réfrigérateur près d’un mur fixe, laisser un minimum de 2 1/2 po (6,3 cm) du côté de la charnière (certains modèles nécessitent davantage d’espace) pour permettre à la porte de s’ouvrir sans obstruction.

REMARQUE : Ce réfrigérateur est conçu pour être utilisé dans un endroit où la température est comprise entre un minimum de 55 °F (13 °C) et un maximum de 110 °F (43 °C). La plage de température ambiante idéale pour un rendement optimal est comprise entre 60 °F (15 °C) et 90 °F (32 °C). Respecter cette plage de température permet aussi de réduire la consommation d’électricité et d’optimiser l’efficacité du refroidissement. Il est recommandé de ne pas installer le réfrigérateur près d’une source de chaleur, comme un four ou un radiateur.



Spécifications de l’alimentation en eau

Rassembler les outils et pièces nécessaires avant d’entreprendre l’installation. Lire et observer les instructions fournies avec chacun des outils de la liste ci-dessous.

Outils requis :

- Tournevis à tête plate
- Clés plates de 7/16 po et 1/2 po ou deux clés à molette
- Tourne-écrou de 1/4 po
- Foret de 1/4 po
- Perceuse sans fil

IMPORTANT :

- Raccorder à la canalisation d’arrivée d’eau potable uniquement.

  Ne pas utiliser ce produit pour filtrer une eau microbiologiquement polluée ou de qualité inconnue en l’absence d’un dispositif de désinfection adéquat en amont ou en aval du système. Les systèmes certifiés pour la réduction des kystes peuvent être utilisés pour une eau désinfectée susceptible de contenir des kystes filtrables.
- Toutes les installations doivent être conformes aux exigences des codes locaux de plomberie.
- Ne pas employer de robinet d’arrêt à étrier de 3/16 po (4,76 mm) ou de type à percer – ils réduisent le débit d’eau et s’obstruent plus facilement.
- Utiliser un tuyau en cuivre et vérifier qu’il n’y a pas de fuite. Installer seulement des tuyaux en cuivre là où les températures resteront au-dessus du point de congélation.
- Pour les modèles avec filtre à eau, le filtre à eau jetable doit être remplacé au moins tous les 6 mois.

Pression d’eau

Une alimentation en eau froide avec une pression entre 35 lb/po^2 et 120 lb/po^2 (241 kPa et 827 kPa) est nécessaire pour faire fonctionner le distributeur d’eau et la machine à glaçons. Pour toute question au sujet de la pression de l’eau, faire appel à un plombier qualifié agréé.

Alimentation en eau par osmose inverse

IMPORTANT : La pression de l’alimentation en eau entre le système d’osmose inverse et le robinet d’arrivée d’eau du réfrigérateur doit être entre 35 lb/po^2 à 120 lb/po^2 (241 kPa à 827 kPa).

Si un système de filtration de l’eau par osmose inverse est raccordé à votre alimentation en eau froide, la pression de l’eau au système doit être d’un minimum de 40 lb/po^2 à 60 lb/po^2 (276 kPa à 414 kPa).

Si la pression d’eau au système de filtration par osmose inverse est inférieure à 40 lb/po^2 à 60 lb/po^2 (276 kPa à 414 kPa) :

IMPORTANT : Purger le circuit d’eau avant de calibrer le Measured Fill (remplissage mesuré). Voir la section « Rincer le système de distribution d’eau » du manuel d’utilisation.

Pour toute question au sujet de la pression de l’eau, faire appel à un plombier qualifié agréé.

Raccordement à la conduite d'eau

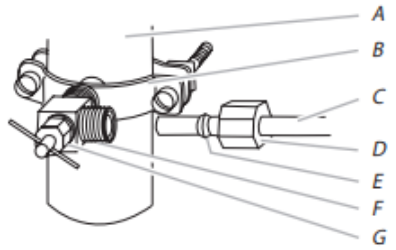
Lire toutes les instructions avant de commencer.

IMPORTANT :

- Réaliser l'installation de plomberie conformément aux prescriptions du International Plumbing Code et des normes et codes locaux en vigueur.
- Le tuyau d'eau gris situé à l'arrière du réfrigérateur (et utilisé pour raccorder l'appareil à la canalisation d'eau du domicile) est un tuyau en polyéthylène réticulé. Il est possible d'utiliser des raccords en cuivre ou en polyéthylène réticulé pour le raccordement de la canalisation d'eau du domicile au réfrigérateur; ils contribuent à éviter que l'eau ait un goût ou une odeur désagréable. Vérifier qu'il n'y a pas de fuites. Si on utilise un tuyau en polyéthylène réticulé au lieu d'un tuyau de cuivre, nous recommandons de communiquer avec le service pour obtenir les numéros de pièces actuels.
- Installer des tubes seulement là où les températures resteront au-dessus du point de congélation.
- Si on met en marche le réfrigérateur avant que la canalisation d'eau ne soit raccordée, éteindre la machine à glaçons pour éviter tout bruit excessif ou éviter d'endommager le robinet d'eau.

Raccordement à la canalisation d'eau

1. Débrancher le réfrigérateur ou déconnecter la source de courant électrique.
2. Couper l'alimentation principale en eau. Ouvrir le robinet le plus proche assez longtemps pour vider l'eau du tuyau.
3. Trouver une canalisation d'eau froide verticale de 1/2 po à 1 1/4 po (12,7 mm à 31,8 mm) à proximité du réfrigérateur.
4. Déterminer la longueur de la canalisation en cuivre à utiliser. Mesurer depuis le point de connexion (angle inférieur arrière droit du réfrigérateur) et la canalisation d'eau. Ajouter 7 pi (2,1 m) pour permettre les opérations de nettoyage. Utiliser une canalisation en cuivre de 1/4 po (6,35 mm) de diamètre extérieur. Veiller à ce que la canalisation en cuivre ou en polyéthylène réticulé soit coupée d'équerre aux deux extrémités.
5. À l'aide d'une perceuse sans fil, percer un trou de 1/4 po (6,35 mm) dans la canalisation d'eau froide sélectionnée.



A. Canalisation d'eau froide
B. Bride de tuyau
C. Tuyau en cuivre ou en polyéthylène réticulé
D. Écrou de compression
E. Virole de compression
F. Robinet d'arrêt
G. Écrou de presse-étoupe

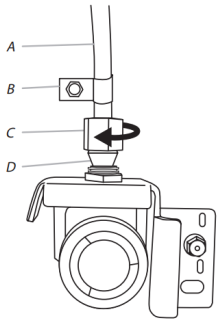
6. Fixer le robinet d'arrêt sur la canalisation d'eau froide avec la bride de tuyau. Veiller à bien insérer l'extrémité de sortie dans le trou de 1/4 po (6,35 mm) de la canalisation d'eau; veiller à placer correctement le joint sous la bride du tuyau. Serrer l'écrou de serrage. Serrer lentement et uniformément les vis fixant la bride de tuyau sur le tuyau afin d'assurer l'étanchéité du joint. Ne pas serrer excessivement.
7. Enfiler la bague et l'écrou de compression sur la canalisation en cuivre comme illustré. Insérer l'extrémité de la canalisation directement dans l'extrémité de sortie, aussi loin que possible. Visser l'écrou de compression sur l'extrémité de sortie du raccord à l'aide d'une clé à molette. Ne pas serrer excessivement, car ceci pourrait provoquer l'écrasement de la canalisation en cuivre.
8. Placer le bout libre de la canalisation dans un contenant ou évier et ouvrir le robinet principal d'alimentation en eau. Laisser l'eau s'écouler par la canalisation jusqu'à ce qu'elle soit limpide. Fermer le robinet principal d'arrivée d'eau.

Raccordement au réfrigérateur

Selon le modèle, la canalisation d'eau peut être orientée de bas en haut ou de haut en bas. Appliquer les instructions de raccordement appropriées au modèle.

Style 1

1. Ôter le bouchon de plastique de l'orifice d'entrée d'eau. Raccorder la canalisation en cuivre au robinet d'arrivée d'eau à l'aide d'un écrou et d'une bague de compression, comme illustré. Serrer l'écrou de compression. Ne pas serrer excessivement. Vérifier la solidité du raccordement en tirant sur la canalisation en cuivre.
2. Créer une boucle de service avec la canalisation en cuivre. Éviter de déformer le tube en l'enroulant. Fixer la canalisation en cuivre ou en polyéthylène réticulé à la caisse du réfrigérateur à l'aide d'un collier en « P ».



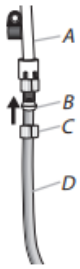
A. Tuyau en cuivre ou en polyéthylène réticulé
B. Collier en « P »
C. Écrou de compression
D. Virole de compression

3. Ouvrir l'arrivée d'eau alimentant le réfrigérateur et vérifier l'absence de fuites. Éliminer toute fuite détectée.

Style 2

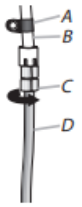
1. Créer une boucle de service (diamètre minimum de 2 pi [61 cm]) avec la mise en marche) avec une canalisation en cuivre ou en polyéthylène réticulé. Éviter de déformer le tube en l'enroulant.
2. Ôter le capuchon de plastique de l'orifice d'entrée d'eau. Placer un écrou et un manchon à compression sur la canalisation en cuivre ou en polyéthylène réticulé.
3. Insérer l'extrémité de la canalisation en cuivre ou en polyéthylène réticulé dans l'orifice d'entrée d'eau. Mettre doucement en forme la canalisation de façon à ce qu'elle pénètre directement dans l'orifice afin d'éviter les déformations.

4. Faire glisser l'écrou de compression sur le manchon et le visser sur l'orifice d'entrée d'eau.



A. Canalisation d'eau en polyéthylène réticulé
B. Gaine
C. Écrou de compression
D. Tuyau en cuivre ou en polyéthylène réticulé

5. À l'aide d'une clé à molette, immobiliser l'écrou sur la canalisation d'eau en plastique pour l'empêcher de se déplacer. Puis, à l'aide d'une deuxième clé, tourner l'écrou de compression sur la canalisation en cuivre dans le sens antihoraire pour serrer complètement. Ne pas serrer excessivement.



A. Collier en « P »
B. Tuyau d'eau en polyéthylène réticulé
C. Écrou de compression
D. Tube de cuivre

6. Vérifier le raccordement en tirant sur la canalisation. Fixer la canalisation d'eau en polyéthylène réticulé à la caisse du réfrigérateur à l'aide d'un collier en « P ».
7. Ouvrir l'arrivée d'eau alimentant le réfrigérateur et vérifier l'absence de fuites. Éliminer toute fuite détectée.

Terminer l'installation

⚠ AVERTISSEMENT



Risque de décharge électrique

Brancher l'appareil sur une prise à 3 alvéoles reliée à la terre.

Ne pas enlever la prise de liaison à la terre.

Ne pas utiliser d'adaptateur.

Ne pas utiliser de rallonge.

Le non-respect de ces instructions peut causer un décès, un incendie ou une décharge électrique.

1. Brancher l'appareil sur une prise à 3 alvéoles reliée à la terre.

   REMARQUE : Prévoir un délai de 24 heures pour la production du premier lot de glaçons. Jeter les trois premiers lots de glaçons produits. Prévoir un délai de 3 jours pour le remplissage complet du bac d'entreposage.
2. Rincer le système de distribution d'eau. Voir la section « Préparer le système d'eau ».

CARACTÉRISTIQUES DU RÉFRIGÉRATEUR

Réglage de l'humidité dans le tiroir à légumes

Le degré d'humidité dans le bac à légumes étanche peut être contrôlé. Selon le modèle, la commande peut être placée à n'importe quel réglage entre Fruit (fruit) et Vegetables (légumes) ou Low (faible) et High (élevé).

- Fruit/Low (fruit/faible) (ouvert) pour une meilleure conservation des fruits et légumes à pelures.
- Vegetables/High (légumes/élevé) (fermé) pour une meilleure conservation des légumes à feuilles frais.

Pour obtenir de l'information sur les caractéristiques supplémentaires de l'appareil, consulter le « Guide de fonctions » en ligne.

Machine à glaçons et bac d'entreposage à glaçons (sur certains modèles)

Taux de production des glaçons

Prévoir un délai de 24 heures pour la production du premier lot de glaçons. Jeter les trois premiers lots de glaçons produits.

Prévoir un délai de 3 jours pour le remplissage complet du bac d'entreposage. La machine à glaçons devrait produire approximativement 3 lb (1,4 kg) (8 à 12 lots) de glaçons au cours d'une période de 24 heures.

Pour augmenter la production de glaçons, diminuer la température du congélateur et du réfrigérateur, ou consulter la section « Description du panneau de commande » du guide de démarrage rapide pour obtenir des détails. Attendre 24 heures entre les réglages.

Machine à glaçons dans le congélateur

Mise en marche/arrêt de la machine à glaçons :

Mise en marche/arrêt de la machine à glaçons sans interrupteur :

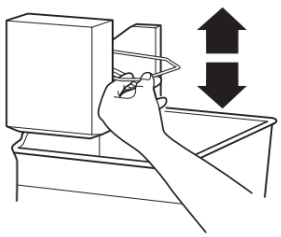
Pour mettre la machine à glaçons en marche, il suffit d'abaisser le bras de commande métallique.

Pour éteindre manuellement la machine à glaçons, soulever le bras de commande à d'arrêt métallique à la position Off (Arrêt) (position haute) et attendre l'émission d'un clic.

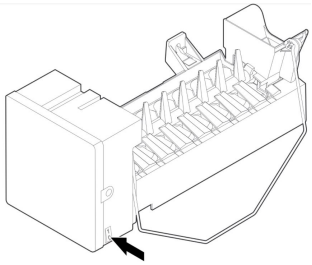
Votre machine à glaçons a un arrêt automatique. Au fur et à mesure de la fabrication de la glace, les glaçons remplissent le bac d'entreposage de glaçons. Les glaçons soulèvent le bras de commande en broche à la position Off (Arrêt) (élevée). Ne pas forcer le commutateur du bras en broche vers le haut ou vers le bas.

Pour les machines à glaçons avec interrupteur :

Pour les machines à glaçons avec interrupteur, utiliser l'interrupteur pour mettre en Marche/arrêter la machine à glaçons.



Sans interrupteur



Avec interrupteur

REMARQUE : Éteindre la machine à glaçons avant de retirer le bac d'entreposage pour servir des glaçons ou pour nettoyer le bac. Ceci empêchera les glaçons de tomber de la machine à glaçons et dans le compartiment de congélation. Après avoir remplacé le bac d'entreposage, mettre en marche la machine à glaçons.

Nettoyer le bac à glaçons au savon doux et à l'eau tiède.

Insérer le bac à glaçons sous la machine à glaçons et le pousser aussi loin que possible.

INSTRUCTIONS POUR LA PORTE ET LA POIGNÉE

Portes et tiroir du réfrigérateur

OUTILS REQUIS : Clé à douille à tête hexagonale de 5/16 po, 3/8 po et 1/4 po, tournevis TORX† T20, tournevis cruciforme no 2 et tournevis à lame plate

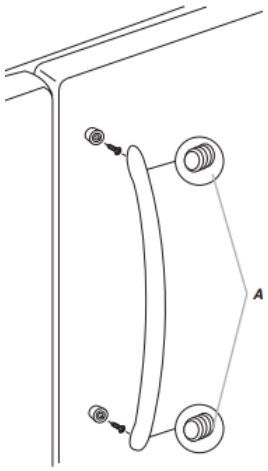
IMPORTANT :

- Ce réfrigérateur peut être muni d'une porte réversible normale avec une porte ou un tiroir de congélateur ou des portes à double battant. Suivre les instructions suivantes selon le style de porte du modèle.
- Si on souhaite seulement enlever et réinstaller les portes, voir les sections « Démontage – Portes et charnière » et « Réinstallation – Portes et charnières ».
- Avant de commencer, tourner la commande du réfrigérateur à Off (arrêt) et retirer les aliments et tout balconnet ajustable ou compartiment utilitaire des portes.

Consulter la section Retrait et réinstallation des poignées de porte

POIGNÉES DE PORTE DU RÉFRIGÉRATEUR

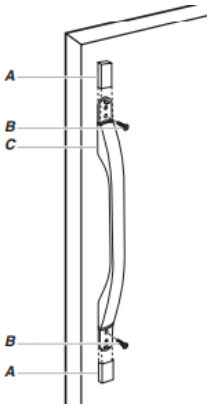
Poignées de porte du réfrigérateur (style 1)



A. Vis de blocage de 3/32 po

- Desserrer les deux vis de blocage situées sur le côté de chaque poignée à l'aide d'une clé hexagonale de 3/32 po ou 1/8 po. Tirer sur la poignée tout droit pour l'extraire du tiroir. Veiller à conserver les vis pour la réinstallation des poignées.
- Pour remettre les poignées en place, inverser les instructions.

Poignées de porte du réfrigérateur (style 2)

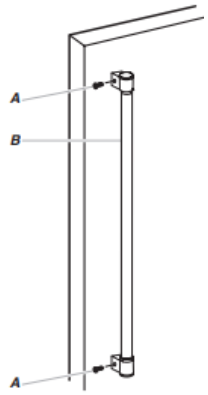


A. Garniture de poignée	*C. Poignée de porte du réfrigérateur*
B. Vis de poignée à tête plate	

- Enlever le couvre-vis.
- Enlever la poignée de porte. Conserver toutes les pièces ensemble.
- Pour remettre les poignées en place, inverser les instructions.

†TORX est une marque déposée d'Acument Intellectual Properties, LLC.

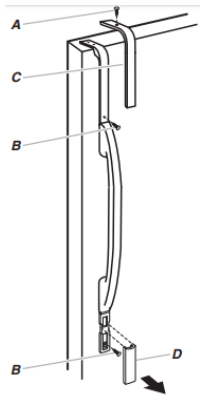
Poignées de porte du réfrigérateur (style 3)



A. Vis de poignée à tête plate	*B. Poignée de porte du réfrigérateur*

- Desserrer les deux vis de blocage situées sur le côté de chaque poignée à l'aide d'une clé hexagonale de 3/32 po ou 1/8 po. Tirer sur la poignée tout droit pour l'extraire du tiroir. Veiller à conserver les vis pour la réinstallation des poignées.
- Pour remettre les poignées en place, inverser les instructions.

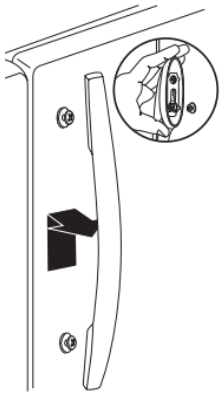
Poignées de porte du réfrigérateur (style 4)



A. Vis de la garniture	*C. Garniture supérieure*
B. Vis de poignée	*D. Garniture inférieure*

- Pour retirer la poignée, enlever la vis qui fixe la garniture à l'extrémité supérieure de la poignée. À l'aide d'un tournevis à tête plate enveloppée dans du ruban masque, soulever la pièce de garniture de l'extrémité inférieure de la poignée. Enlever ensuite les vis retenant la poignée à la porte.
- Pour remettre la poignée en place, suivre ces étapes en ordre inverse.

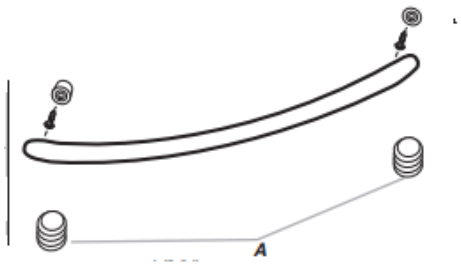
Poignées de porte du réfrigérateur (style 5)



- Pour retirer la poignée, saisir fermement la partie inférieure de la poignée, faire glisser la poignée vers le haut puis la retirer en la dégageant de la porte en ligne droite.
- Pour réinstaller la poignée, la positionner de façon à ce que les gros trous des agrafes de montage soient orientés vers le bas puis aligner les trous avec les goujons de porte. Faire pivoter la poignée de façon à ce que les agrafes de montage reposent à plat contre la porte et faire glisser la poignée vers le bas pour l'insérer.

POIGNÉES DE LA PORTE DU CONGÉLATEUR

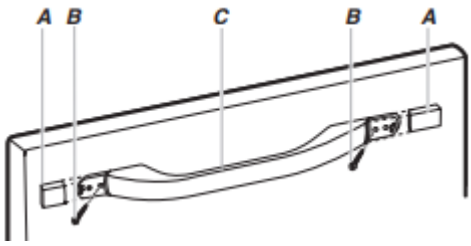
Poignées de porte du réfrigérateur (style 1)



A. Vis de blocage de 3/32 po

- Desserrer les deux vis de blocage situées sur le côté de chaque poignée à l'aide d'une clé hexagonale de 3/32 po ou 1/8 po. Tirer sur la poignée tout droit pour l'extraire du tiroir. Veiller à conserver les vis pour la réinstallation des poignées.
- Pour remettre les poignées en place, inverser les instructions.

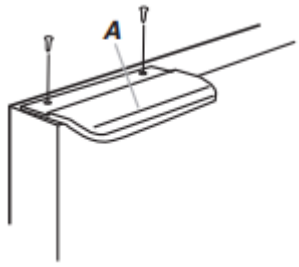
Poignées de porte du réfrigérateur (style 2)



A. Garniture de poignée	*C. Poignée du tiroir du congélateur*
B. Vis de poignée à tête plate	

- Enlever le couvre-vis.
- Enlever la poignée de porte. Conserver toutes les pièces ensemble.
- Pour remettre les poignées en place, inverser les instructions.

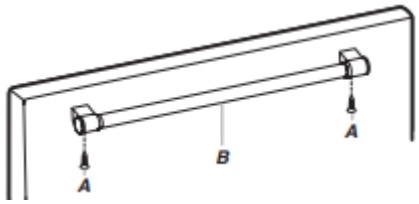
Poignées de porte du réfrigérateur (style 3)



A. Vis de poignée à tête plate

- Retirer les vis et la poignée.
- Pour remettre la poignée en place, suivre ces étapes en ordre inverse.

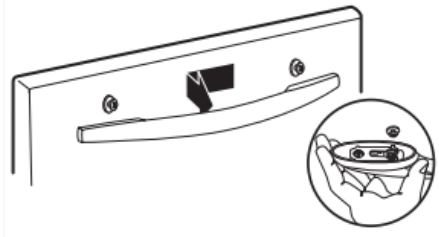
Poignées de porte du réfrigérateur (style 4)



A. Vis à tête plate	*B. Poignée du tiroir du congélateur*

- Retirer les vis et la poignée.
- Pour remettre les poignées en place, inverser les instructions.

Poignées de porte du réfrigérateur (style 5)



- Pour retirer la poignée, saisir fermement la partie inférieure de la poignée, faire glisser la poignée vers le haut puis la retirer en la dégageant de la porte en ligne droite.
- Pour réinstaller la poignée, la positionner de façon à ce que les gros trous des agrafes de montage soient orientés vers le bas puis aligner les trous avec les goujons de porte. Faire pivoter la poignée de façon à ce que les agrafes de montage reposent à plat contre la porte et faire glisser la poignée vers le bas pour l'insérer.

Démontage des portes et charnières

PORTE STANDARD

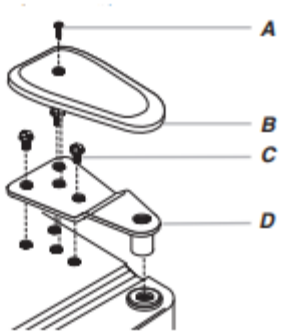


Vis de charnière supérieure à tête hexagonale

Porte standard – modèles avec tiroir de congélateur

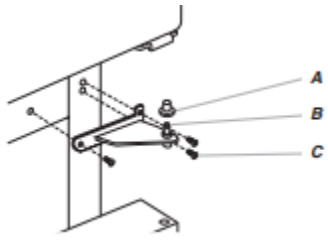
1. Débrancher le réfrigérateur ou déconnecter la source de courant électrique.
2. Laisser le réfrigérateur fermé jusqu'au moment de le soulever de la caisse.

   REMARQUE : Prévoir un support additionnel de la porte pendant le déplacement des charnières. La force d'attraction des aimants de la porte ne suffit pas à la maintenir en place pendant la manutention.
3. Retirer les pièces de la charnière supérieure comme illustré. Soulever la porte du réfrigérateur pour la séparer de la caisse.



A. Vis du couvre-charnière	*C. Vis de charnière à tête hexagonale de 5/16 po*
B. Couvre-charnière supérieur	*D. Charnière supérieure*

4. Retirer les pièces de la charnière inférieure comme illustré.



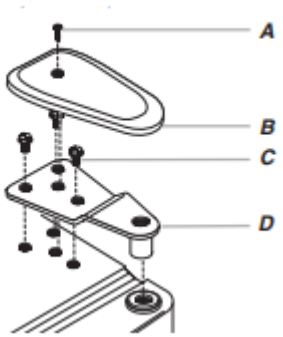
A. Couvercle d'axe de charnière	*C. Vis de charnière*
B. Charnière inférieure	

Modèle avec porte de congélateur

1. Débrancher le réfrigérateur ou déconnecter la source de courant électrique.
2. Laisser la porte du congélateur fermée jusqu'au moment de la soulever pour la dégager de la caisse.

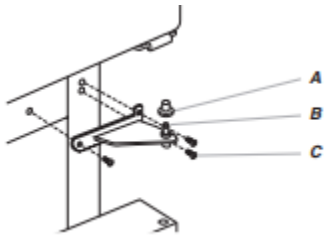
   REMARQUE : Prévoir un support additionnel de la porte pendant le déplacement des charnières. La force d'attraction des aimants de la porte ne suffit pas à la maintenir en place pendant la manutention.

3. Retirer les pièces de la charnière supérieure comme illustré. Soulever la porte du réfrigérateur pour la séparer de la caisse.



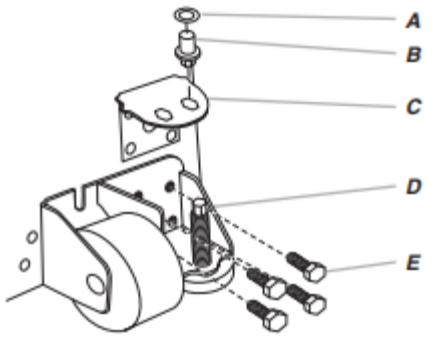
A. Vis du couvre-charnière	*C. Vis de charnière à tête hexagonale de 5/16 po*
B. Couvre-charnière supérieur	*D. Charnière supérieure*

4. Enlever l'axe de la charnière centrale et les vis de la charnière comme indiqué sur l'image ci-dessous. Soulever la porte du congélateur pour la séparer de la caisse.



A. Couvercle d'axe de charnière	*C. Vis de charnière*
B. Charnière centrale	

5. Retirer la grille de la base en la saisissant fermement à deux mains et en la tirant vers soi.
6. Retirer les pièces de la charnière inférieure comme illustré.



A. Cale d'axe de charnière	*D. Bride du déflecteur*
B. Charnière inférieure	*E. Vis de charnière à tête hexagonale de 3/8 po*
C. Plaque de charnière	

⚠ AVERTISSEMENT



Risque de décharge électrique

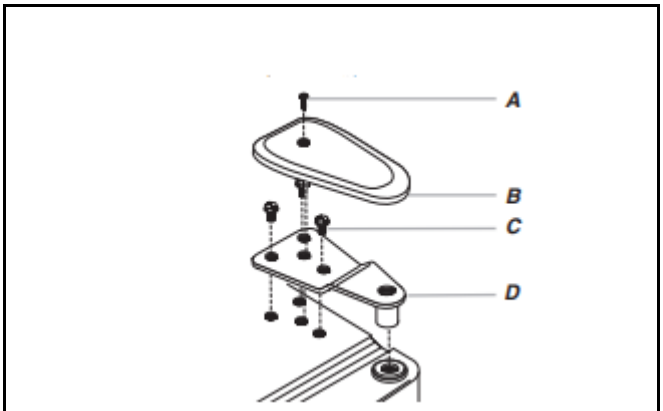
Déconnecter la source de courant électrique avant d'enlever les portes.

Le non-respect de cette instruction peut causer un décès ou une décharge électrique.

PORTES À DOUBLE BATTANT

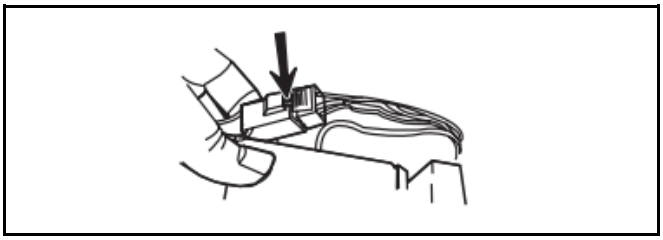
1. Débrancher le réfrigérateur ou déconnecter la source de courant électrique.
2. Laisser les portes du réfrigérateur fermées jusqu'au moment de les détacher de la caisse.

   REMARQUE : Prévoir un support supplémentaire pour la porte du réfrigérateur pendant le retrait des charnières. La force d'attraction des aimants de la porte ne suffit pas à la maintenir en place pendant la manutention.
3. En commençant par la porte du côté droit, ôter les pièces de la charnière supérieure – voir l'illustration des charnières supérieures. Soulever la porte du réfrigérateur de l'axe de la charnière inférieure.



A. Vis du couvre-charnière	*C. Vis de charnière à tête hexagonale de 5/16 po*
B. Couvre-charnière supérieur	*D. Charnière supérieure*

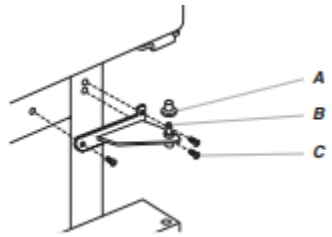
4. Ôter le couvercle d'axe de charnière de l'axe de la charnière inférieure et le conserver pour utilisation ultérieure.
5. Avant de retirer la porte du côté gauche, déconnecter la prise de câbles située sur la partie supérieure de la charnière supérieure en coinçant un tournevis à lame plate ou un ongle entre les deux sections.



REMARQUE : Les conducteurs vert et de liaison à la terre restent fixés à la charnière.

6. Enlever les pièces de la charnière du côté gauche de la charnière supérieure, comme indiqué dans l'illustration de l'étape 3. Soulever la porte de l'axe de la charnière inférieure.

   REMARQUE : Ôter le couvercle d'axe de charnière de l'axe de la charnière inférieure et le conserver pour utilisation ultérieure.



A. Couvercle d'axe de charnière	*C. Vis de charnière*
B. Charnière inférieure	

Inversion des portes (facultatif)

IMPORTANT : Si on souhaite inverser le sens d'ouverture d'une porte pour pouvoir l'ouvrir du côté opposé, procéder comme suit. S'il n'est pas nécessaire de changer l'orientation de la porte, voir la section « Réinstallation – porte et charnières ».


Door Stop Screw


Door Handle Seal Screw Front


Flat-Head Handle Screw


Cabinet Hinge Hole Plug

Caisse

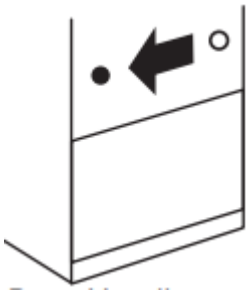
1. Enlever les vis de charnière du côté poignée et les transférer du côté opposé.



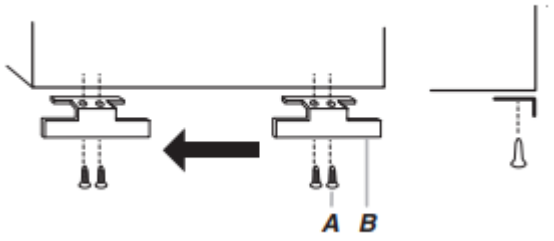
A. Vis de charnière à tête hexagonale de 5/16 po

Porte du réfrigérateur

1. Enlever la poignée de porte du réfrigérateur comme illustré ci-dessous. Consulter la section « Retrait et réinstallation des poignées de porte ». Conserver toutes les pièces ensemble.
2. Enlever l'avant de la vis d'obturation de la poignée de porte. La transférer du côté opposé du réfrigérateur comme illustré ci-dessous.



3. Enlever la butée de porte. La transférer du côté opposé de la porte du réfrigérateur comme illustré ci-dessous.

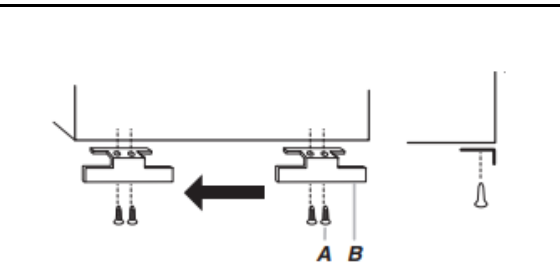


A. Vis de butée de porte	*B. Butée de porte*

4. Fixer la poignée de porte du réfrigérateur sur le côté opposé de la porte à l'aide des deux vis. Replacer la garniture de poignée. Consulter la section « Retrait et réinstallation des poignées de porte ».
5. Serrer toutes les vis. Conserver la porte à part jusqu'à la mise en place des charnières et du tiroir de congélateur.

Porte du congélateur

1. Enlever la poignée de porte du congélateur comme illustré ci-dessous. Consulter la section « Retrait et réinstallation des poignées de porte ». Conserver toutes les pièces ensemble.
2. Enlever la butée de porte. La transférer du côté opposé du congélateur comme illustré ci-dessous.

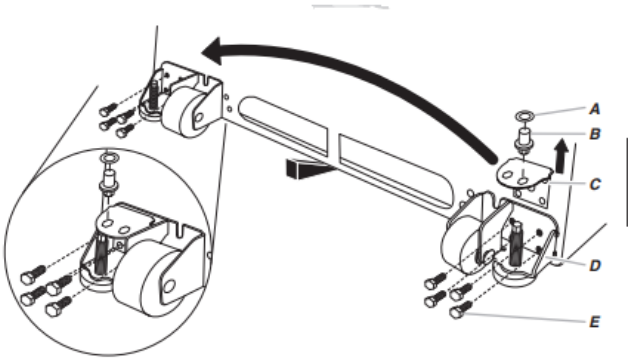


A. Vis de butée de porte	*B. Butée de porte*

3. Fixer la poignée du côté opposé de la porte du congélateur.
4. Serrer toutes les vis. Mettre la porte de côté.
5. Retirer la grille de la base en la saisissant fermement à deux mains et en la tirant vers soi.

   REMARQUE : Placer une cale sous la rive inférieure avant de la caisse du réfrigérateur pour libérer le poids des brides de roulettes.
6. Ôter les vis des deux brides de roulettes, comme illustré ci-dessous.

7. Retirer la plaque de charnière située derrière la bride de roulette et la placer sur le côté opposé du réfrigérateur. Placer l'axe de charnière et la cale dans le trou externe de la plaque de charnière, comme illustré ci-dessous.



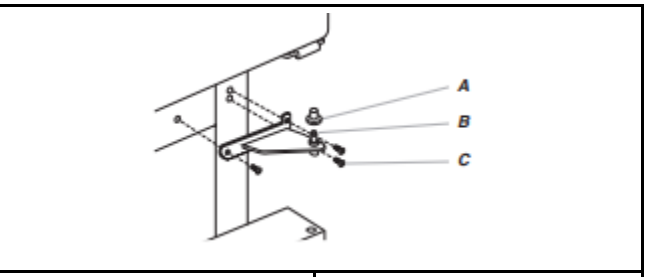
A. Cale d'axe de charnière	*D. Bride du déflecteur*
B. Charnière inférieure	*E. Vis de charnière à tête hexagonale de 3/8 po*
C. Plaque de charnière	

Réinstallation des portes et charnières

REMARQUE : Si on inverse le sens d'ouverture de la porte, considérer l'image symétrique.

Porte standard – modèles avec tiroir de congélateur

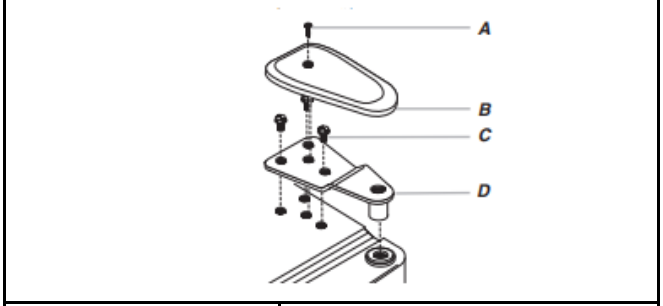
1. Replacer les pièces de la charnière inférieure comme illustré. Serrer les vis.



A. Couvercle d'axe de charnière	*C. Vis de charnière*
B. Charnière inférieure	

REMARQUE : Prévoir un support additionnel de la porte pendant le déplacement des charnières. La force d'attraction des aimants de la porte ne suffit pas à la maintenir en place pendant la manutention.

2. Réunir les pièces de la charnière supérieure comme illustré. Ne pas complètement serrer les vis.

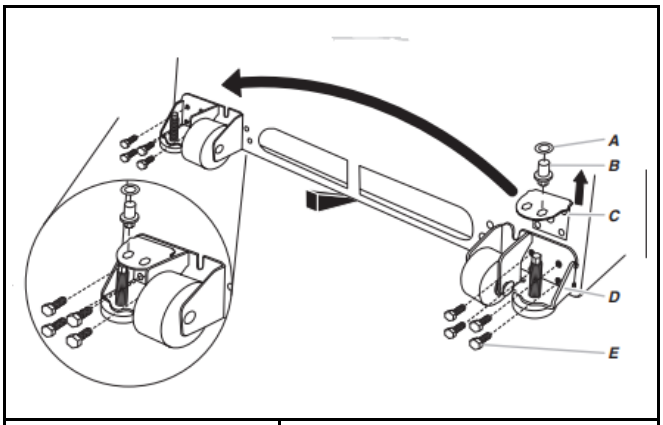


A. Vis du couvre-charnière	*C. Vis de charnière à tête hexagonale de 5/16 po*
B. Couvre-charnière supérieur	*D. Charnière supérieure*

3. Positionner la porte de façon à ce que le bas des portes du réfrigérateur soit bien aligné avec le sommet du tiroir de congélation. Serrer toutes les vis.

Porte standard – modèles avec porte de congélateur

1. S'assurer que la plaque de charnière est solidement fixée derrière la bride de roulette et que l'axe de charnière est inséré dans le trou externe. Serrer complètement toutes les vis des brides de roulettes.

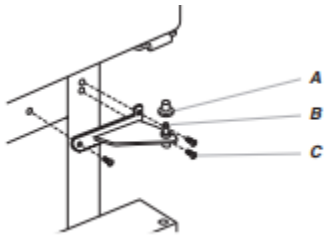


A. Cale d'axe de charnière	*D. Bride du déflecteur*
B. Charnière inférieure	*E. Vis de charnière à tête hexagonale de 3/8 po*
C. Plaque de charnière	

2. Retirer la cale précédemment placée sous la rive avant de la caisse du réfrigérateur. Réinstaller la porte du congélateur.

   REMARQUE : Prévoir un support additionnel de la porte pendant le déplacement des charnières. La force d'attraction des aimants de la porte ne suffit pas à la maintenir en place pendant la manutention.

3. Assembler les pièces de la charnière centrale comme illustré et serrer toutes les vis. Replacer la porte du réfrigérateur.

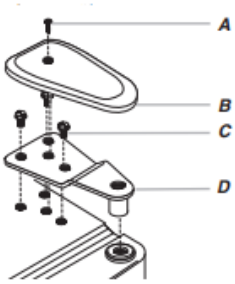


A. Couvercle d'axe de charnière	*C. Vis de charnière*
B. Charnière centrale	

4. Réunir les pièces de la charnière supérieure comme illustré. Ne pas serrer complètement les vis.
5. Positionner les portes de façon à ce que le bas des portes du réfrigérateur soit bien aligné avec le sommet du tiroir de congélation. Serrer toutes les vis.

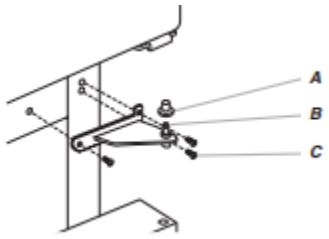
Modèles avec porte à double battant

1. Réunir les pièces des charnières supérieures comme illustré. Ne pas serrer complètement les vis.



A. Vis du couvre-charnière	*C. Vis de charnière à tête hexagonale de 5/16 po*
B. Couvre-charnière supérieur	*D. Charnière supérieure*

2. Replacer les pièces des charnières inférieures comme illustré. Serrer les vis. Replacer les portes du réfrigérateur.



A. Couvercle d'axe de charnière	*C. Vis de charnière*
B. Charnière inférieure	

REMARQUE : Prévoir un support supplémentaire pour les portes du réfrigérateur pendant le déplacement des charnières. La force d'attraction des aimants de la porte ne suffit pas à les maintenir en place pendant la manutention.

3. Aligner chaque porte de façon à ce que le bas de la porte du réfrigérateur soit bien aligné avec le sommet du tiroir de congélation. Serrer toutes les vis.
4. Reconnecter la fiche de câblage sur la partie supérieure de la porte du côté gauche du réfrigérateur. Réinstaller les couvre-charnière supérieurs.

Retrait et réinstallation du tiroir de congélation

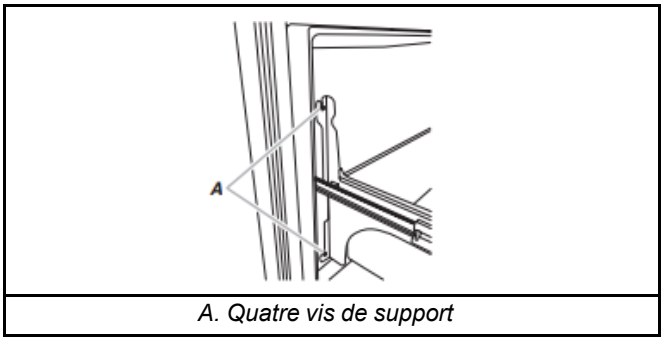
IMPORTANT :

Il faudra peut-être deux personnes pour déplacer et réinstaller le tiroir de congélation.

RETRAIT DE LA FAÇADE DU TIROIR

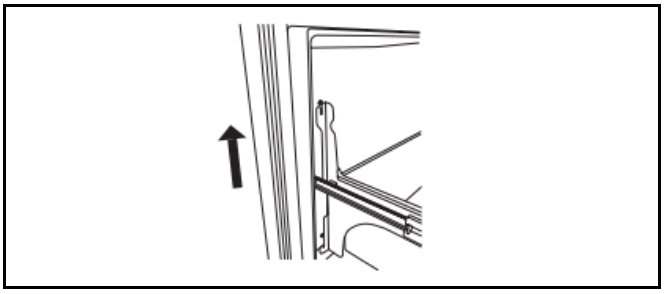
1. Ouvrir le tiroir du congélateur complètement.
2. Desserrer les quatre vis fixant les glissières du panier à l'avant du tiroir comme illustré ci-dessous.

   REMARQUE : Dévisser les vis de trois ou quatre tours. Garder les vis dans l'avant du tiroir.



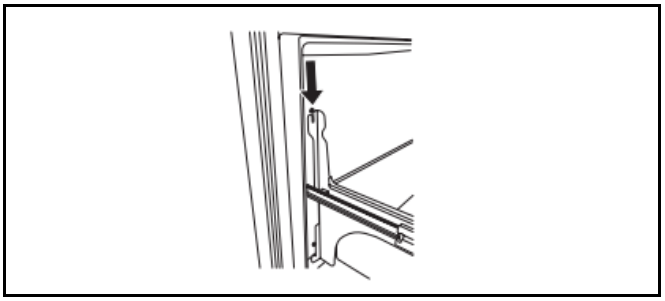
A. Quatre vis de support

3. Soulever l'avant du tiroir et le dégager des vis.

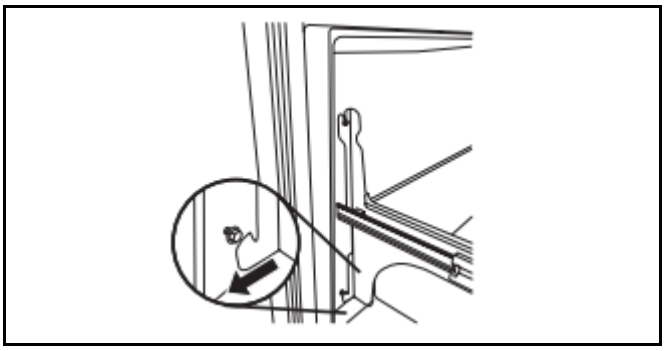


Réinstallation de la façade du tiroir

1. Retirer les glissières de tiroir du compartiment de congélation en les faisant glisser. Insérer les vis du sommet de l'avant du tiroir dans les fentes des supports du tiroir, comme illustré ci-dessous.



2. Tirer les deux supports de tiroir vers soi pour insérer les deux vis du fond de l'avant du tiroir dans les supports comme illustré ci-dessous.



3. Serrer complètement les quatre vis.

Étapes finales

1. Inspecter tous les trous. Vérifier que tous les bouchons d'obturation et vis sont en place. Réinstaller le couvercle de la charnière supérieure.
2. Réinstaller la grille de la base.

⚠ AVERTISSEMENT



Risque de décharge électrique

Brancher l'appareil sur une prise à 3 alvéoles reliée à la terre.

Ne pas enlever la prise de liaison à la terre.

Ne pas utiliser d'adaptateur.

Ne pas utiliser de rallonge.

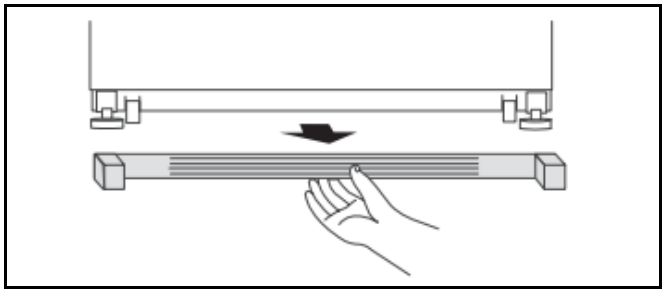
Le non-respect de ces instructions peut causer un décès, un incendie ou une décharge électrique.

3. Brancher l'appareil sur une prise à 3 alvéoles reliée à la terre.
4. Réinstaller l'ensemble des pièces de porte amovibles sur la porte et remettre les aliments dans le réfrigérateur.

Fermeture et alignement de la porte

La grille de la base recouvre les vis de nivellement et les roulettes situées sous la caisse du réfrigérateur, sous la porte ou le tiroir du compartiment de congélation. Avant de réaliser les réglages, retirer la grille de la base et déplacer le réfrigérateur à son emplacement définitif.

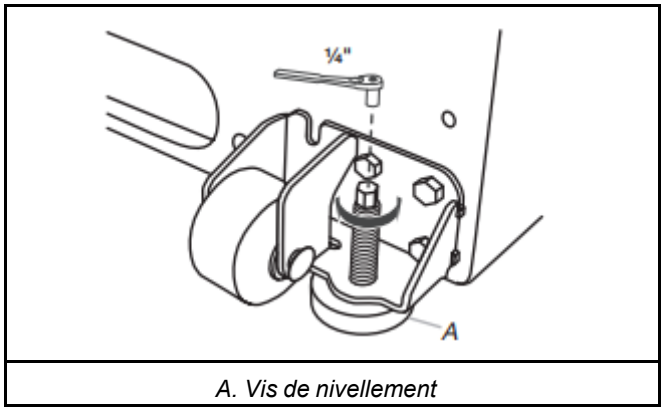
1. Retirer les deux vis fixant la grille de la base de l'appareil, et mettre les vis de côté. Saisir la grille et la tirer vers soi.



2. Déplacer le réfrigérateur jusqu'à sa position de service finale.

   REMARQUE : Afin que le réfrigérateur puisse rouler plus facilement, soulever les pieds de nivellement en tournant les vis de nivellement dans le sens antihoraire. Les roulettes avant toucheront le plancher.
3. Afin que les portes ferment plus facilement, utiliser un tourne-écrou à tête hexagonale de 1/4 po pour tourner les vis de nivellement dans le sens horaire. Cet ajustement soulèvera légèrement l'avant du réfrigérateur et l'inclinera ainsi légèrement sur sa partie arrière. Placer les deux vis de nivellement à la même hauteur.

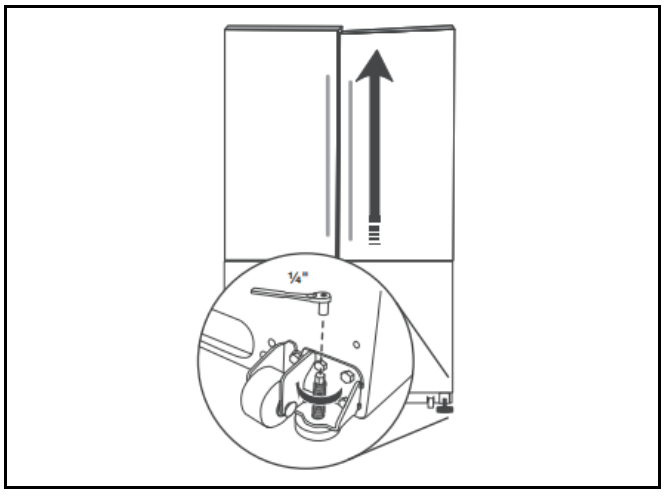
   REMARQUE : Le fait d'exercer une pression contre le dessus du réfrigérateur permet d'alléger le poids appliqué aux vis de nivellement. Ceci facilite l'ajustement des vis.



A. Vis de nivellement

4. Ouvrir et fermer les portes pour vérifier que leur fermeture est aussi aisée que souhaité. Si ce n'est pas le cas, augmenter l'inclinaison du réfrigérateur en tournant les deux vis de nivellement dans le sens horaire. Il est possible qu'il faille appliquer plusieurs tours aux vis de nivellement pour faciliter la fermeture des portes.
5. Vérifier l'alignement de la porte. Si une porte est plus basse que l'autre, ajuster la vis de nivellement du côté du réfrigérateur le plus bas. À l'aide d'un tourne-écrou à tête hexagonale de 1/4 po, tourner la vis de nivellement dans le sens horaire afin d'élever ce côté du réfrigérateur, jusqu'à ce que les portes soient alignées. Il faudra peut-être appliquer plusieurs tours à la vis de nivellement pour soulever le réfrigérateur.

   REMARQUE : Le fait d'exercer une pression contre le dessus du réfrigérateur permet d'alléger le poids appliqué aux vis de nivellement. Ceci facilite l'ajustement des vis.



6. S’assurer que le réfrigérateur est stable. Si le réfrigérateur semble instable ou qu’il roule vers l’avant lorsqu’on ouvre la porte ou le tiroir, ajuster les vis de nivellement. À l’aide d’un tourne-écrou à tête hexagonale de 1/4 po, tourner les vis de nivellement dans le sens horaire de chaque côté jusqu’à ce que les pieds de nivellement soient en contact ferme avec le plancher.

   REMARQUE : Le fait d’exercer une pression contre le dessus du réfrigérateur permet d’alléger le poids appliqué aux vis de nivellement. Ceci facilite l’ajustement des vis.
7. Réinstaller la grille de la base en alignant les extrémités de la grille avec les dispositifs de nivellement de chaque côté et emboîter la grille.

SEGURIDAD DEL REFRIGERADOR

Su seguridad y la de los demás son muy importantes.

Hemos incluido muchos mensajes importantes de seguridad en este manual y en su electrodoméstico. Lea y obedezca siempre todos los mensajes de seguridad.



Este es el símbolo de advertencia de seguridad.

Este símbolo le llama la atención sobre peligros potenciales que pueden ocasionar la muerte o una lesión a usted y a los demás.

Todos los mensajes de seguridad irán a continuación del símbolo de advertencia de seguridad y de la palabra "PELIGRO" o "ADVERTENCIA". Estas palabras significan:

⚠PELIGRO — **Usted puede morir o sufrir una lesión grave si no sigue <u>de inmediato</u> las instrucciones.**

⚠ADVERTENCIA — **Si no sigue las instrucciones, puede morir o sufrir una lesión grave.**

Todos los mensajes de seguridad le dirán cuál es el peligro potencial, cómo reducir las posibilidades de sufrir una lesión y lo que puede suceder si no se siguen las instrucciones.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

ADVERTENCIA: Para reducir el riesgo de incendio, choque eléctrico o lesiones personales al usar el electrodoméstico, siga precauciones básicas, entre ellas las siguientes:

- Los niños deben ser supervisados para asegurarse de que no jueguen con el electrodoméstico.
- Este electrodoméstico no se diseñó para ser usado por personas (incluidos niños) con capacidad física, sensorial o mental reducida, o con falta de experiencia y conocimiento, a menos que una persona responsable de su seguridad les brinde supervisión o instrucciones relativas al uso del electrodoméstico.
- No utilice un cable de extensión.
- Si el cable de suministro eléctrico está dañado, el fabricante, su servicio técnico o personas calificadas idóneas deben reemplazarlo para evitar cualquier riesgo.
- Conecte solamente al suministro de agua potable.
- Este electrodoméstico está diseñado para uso doméstico y aplicaciones similares, como áreas de cocina para el personal en tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo; granjas; por parte de clientes en hoteles, moteles y otros entornos residenciales; posadas, servicios de comida y aplicaciones similares que no sean de venta al por menor.
- No guarde en este electrodoméstico sustancias explosivas, como latas en aerosol con propelente inflamable.
- No use piezas de repuesto que no hayan sido recomendadas por el fabricante (por ejemplo, piezas hechas en casa con una impresora 3D).
- Mantenga las aberturas de ventilación, en el gabinete del electrodoméstico o en la estructura integrada, libres de obstrucciones.
- No use dispositivos mecánicos ni otros medios para acelerar el proceso de descongelación, sino solo los recomendados por el fabricante.
- No dañe el circuito de refrigerante.
- No use aparatos eléctricos dentro de los compartimientos de almacenamiento de alimentos del electrodoméstico, a menos que sean del tipo recomendado por el fabricante.
- Se puede agregar el juego de fábrica de hielo en algunos modelos. Consulte la etiqueta del número de serie en el interior del compartimento de alimentos para obtener información sobre el modelo del juego de fábrica de hielo.
- La línea de agua y la fábrica de hielo deben ser instaladas por un técnico de servicio calificado. Consulte las instrucciones de instalación proporcionadas con el juego de fábrica de hielo para ver los detalles completos.
- Cuando ubique el electrodoméstico, cerciórese de que el cable no quede atrapado o esté dañado.
- No ubique varios enchufes portátiles o suministros eléctricos portátiles en la parte trasera del electrodoméstico.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

Cómo deshacerse adecuadamente de su refrigerador anterior

⚠ ADVERTENCIA



Peligro de vuelco

El refrigerador pesa mucho en la parte superior y se inclina fácilmente cuando no está completamente instalado.

Mantenga las puertas cerradas con cinta adhesiva hasta que el refrigerador esté completamente instalado.

Use dos o más personas para mover e instalar el refrigerador.

No seguir esta instrucción puede ocasionar la muerte o lesiones graves.

ADVERTENCIA: Existe el riesgo de que los niños puedan quedar atrapados. Antes de tirar su viejo refrigerador o congelador:

- Retire las puertas.
- Deje los estantes en su lugar, para que los niños no puedan meterse adentro con facilidad.

⚠ ADVERTENCIA

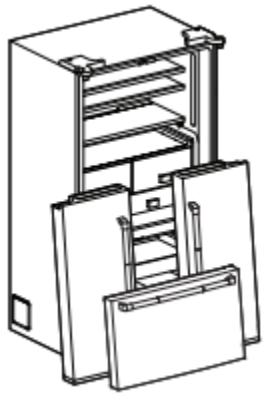
Peligro de asfixia

Quite las puertas o la tapa de su electrodoméstico viejo.

No seguir esta instrucción puede ocasionar la muerte o daño al cerebro.

IMPORTANTE: El riesgo de que los niños queden atrapados o se asfixien no es un problema del pasado. Los refrigeradores tirados y abandonados son un peligro, aún si van a quedar ahí “por unos pocos días”. Si está por deshacerse de su refrigerador antiguo, siga las instrucciones que aparecen a continuación para prevenir accidentes.

Información importante para saber acerca del desecho de refrigerantes:
Deseche el refrigerador según las normativas federales y locales. Los refrigerantes deberán ser evacuados por un técnico certificado en refrigeración por EPA según los procedimientos establecidos.



MANTENIMIENTO Y CUIDADO

Limpieza

⚠ ADVERTENCIA



Peligro de explosión

Riesgo de incendio o explosión.

Refrigerante inflamable utilizado.

No use dispositivos mecánicos para descongelar el refrigerador.

No perfore la tubería del refrigerante.

Tanto la sección del refrigerador como la del congelador se descongelan automáticamente. No obstante, limpie ambas secciones más o menos una vez al mes para evitar la acumulación de olores. Limpie los derrames de inmediato.

IMPORTANTE:

- El aire circula entre ambas secciones; por lo tanto, cualquier olor que se forme en una sección pasará a la otra. Debe limpiar cuidadosamente ambas secciones para eliminar olores. Para evitar la transferencia de olores y la deshidratación de los alimentos, envuélvalos o tápelos herméticamente.
- Para los modelos de acero inoxidable, el acero inoxidable es resistente a la corrosión y no a prueba de corrosión. Para ayudar a evitar la corrosión del acero inoxidable, mantenga las superficies limpias siguiendo las instrucciones de limpieza que figuran a continuación.

Para limpiar el refrigerador:

NOTA: No use productos de limpieza abrasivos o fuertes, como aerosoles para ventanas, productos de limpieza para pulir, líquidos inflamables, ácido muriático, ceras para limpieza, detergentes concentrados, blanqueadores o productos de limpieza que contengan productos derivados de petróleo en las superficies exteriores (puertas y gabinete), partes de plástico, revestimientos interiores o de la puerta, o las juntas. No use toallas de papel, estropajos para fregar ni otros utensilios de limpieza abrasivos.

1. Desenchufe el refrigerador o desconecte el suministro de energía.
2. Lave a mano, aclare y seque bien las piezas desmontables y las superficies interiores. Use una esponja limpia o un paño suave y agua tibia con detergente suave.
3. Limpie las superficies exteriores.

   Metal pintado: Limpie el exterior de metal pintado con un paño o una esponja limpia y suave, y agua tibia con detergente suave. Enjuague las superficies con agua tibia limpia y séquelas inmediatamente para evitar manchas de agua.

   Acero inoxidable: Lave las superficies de acero inoxidable con un paño o una esponja limpia y suave, y agua tibia con detergente suave. Enjuague las superficies con agua tibia limpia y séquelas inmediatamente para evitar manchas de agua.

NOTA: Cuando limpie el acero inoxidable, siempre hágalo en la dirección de la veta para evitar rayones.

⚠ ADVERTENCIA



Peligro de explosión

Riesgo de incendio o explosión a causa de la perforación de la tubería del refrigerante

Siga con cuidado las instrucciones de manipulación.

Refrigerante inflamable utilizado.

4. No se necesita una limpieza rutinaria del condensador en ambientes de funcionamiento de casas normales. Si el ambiente es particularmente grasoso o polvoriento, o si hay un tránsito importante de mascotas en el hogar, el condensador deberá limpiarse cada 2 a 3 meses para asegurar la máxima eficiencia.

   Si es necesario limpiar el condensador:

   - Aleje el refrigerador de la pared. Consulte la sección “Desembalaje del refrigerador”.
   - Quite la rejilla de la base.
   - Aspire los serpentines siempre que estén polvorientos o sucios.
   - Vuelva a colocar la rejilla de la base cuando termine.
   - Ruede el refrigerador nuevamente hasta su lugar. Asegúrese de dejar 1" (2,5 cm) de espacio entre la parte trasera del gabinete y la pared.
   - Compruebe que el refrigerador esté nivelado.
5. Enchufe el refrigerador o reconecte el suministro de energía.

Cambio del módulo LED

IMPORTANTE: Las luces del refrigerador y del congelador utilizan tecnología LED.

Si el módulo LED no enciende cuando abre la puerta del refrigerador o del congelador, llame para solicitar ayuda o servicio técnico. Para acceder a la información de contacto, consulte la “Guía de inicio rápido”.

Cuidado durante las vacaciones y las mudanzas

Vacaciones

Si decide dejar el refrigerador encendido mientras está ausente:

1. Use todos los artículos perecederos y congele el resto.
2. Si el refrigerador tiene una fábrica de hielo automática y está conectado al suministro de agua de la casa, cierre el suministro de agua al refrigerador. Si no se cierra el suministro de agua, pueden producirse daños a la propiedad.
3. Si tiene una fábrica de hielo automática, apáguela.

   NOTA: Levante el brazo de cierre de alambre hacia la posición Off (Apagado) (brazo hacia arriba).
4. Vacíe el depósito de hielo.

Si decide apagar el refrigerador antes de irse:

1. Saque toda la comida del refrigerador.
2. Si el refrigerador tiene fábrica de hielo automática:
   - Cierre el suministro de agua a la fábrica de hielo por lo menos un día antes.
   - Cuando caiga el último lote de hielo, levante el brazo de control de alambre a la posición Off (Apagado) (hacia arriba).
3. Vacíe el depósito de hielo.
4. Apague los controles de temperatura. Consulte la sección “Uso de los controles” en la Guía de inicio rápido.
5. Limpie el refrigerador, pásele un paño y séquelo bien.
6. Fije con cinta adhesiva los bloques de goma o de madera a la parte superior de ambas puertas de modo que queden abiertas para que ingrese aire. Esto evita que se acumulen olores y moho.

Mudanza

Si va a mudar el refrigerador a una casa nueva, siga estos pasos para prepararlo para la mudanza.

1. Si el refrigerador tiene fábrica de hielo automática:
   - Cierre el suministro de agua a la fábrica de hielo por lo menos un día antes.
   - Desconecte la línea de agua de atrás del refrigerador.
   - Cuando caiga el último lote de hielo, levante el brazo de control de alambre a la posición Off (Apagado) (hacia arriba).
2. Saque toda la comida del refrigerador y empaque todos los alimentos congelados en hielo seco.
3. Vacíe el depósito de hielo.
4. Apague los controles de temperatura. Consulte la sección “Uso de los controles” en la Guía de inicio rápido.
5. Desenchufe el refrigerador.
6. Limpie, enjuague y seque meticulosamente.
7. Retire todas las piezas desmontables, envuélvalas bien y asegúrelas con cinta adhesiva para que no se sacudan durante la mudanza.
8. Según el modelo, levante la parte delantera del refrigerador para que ruede con facilidad o bien levante las patas niveladoras para no rayar el suelo. Consulte en línea la sección “Ajuste de las puertas” o “Cierre y alineamiento de las puertas”.
9. Cierre las puertas con cinta adhesiva y fije el cable a la parte posterior del refrigerador también con cinta adhesiva.

Cuando llegue a la casa nueva, coloque todo de nuevo y consulte la sección “Instrucciones de instalación” para ver instrucciones de preparación. Si el refrigerador tiene una fábrica de hielo automática, recuerde volver a conectar el suministro de agua al refrigerador.

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

Desembalaje del refrigerador

⚠ ADVERTENCIA

Peligro de peso excesivo

Use dos o más personas para mover e instalar o desinstalar el electrodoméstico.

No seguir esta instrucción puede ocasionar lesiones en la espalda o de otro tipo.

Quite el material de embalaje

- Retire los restos de cinta y pegamento de las superficies del refrigerador antes de encenderlo. Frote con los dedos un poco de detergente líquido para vajilla sobre el pegamento. Limpie con agua tibia y seque.
- No use instrumentos filosos, alcohol isopropílico, líquidos inflamables o limpiadores abrasivos para eliminar los restos de cinta o de adhesivo. Esos productos pueden dañar la superficie de su refrigerador. Para más información, consulte “Seguridad del refrigerador”.
- Deseche o recicle todo el material de embalaje.

Cuando mueva el refrigerador:

El refrigerador es pesado. Cuando mueva el refrigerador para limpiarlo o para darle servicio, cerciórese de cubrir el piso con cartón o madera para evitar dañarlo. Al mover el refrigerador, siempre tire en línea recta hacia afuera. No mueva el refrigerador de lado a lado ni lo haga “caminar” cuando intente moverlo, ya que podría dañar el suelo.

Limpieza antes del uso

Una vez que haya quitado todos los materiales de embalaje, limpie el interior de su refrigerador antes de usarlo. Consulte las instrucciones de limpieza en la sección “Mantenimiento y cuidado” del Manual del propietario.

Información importante para saber acerca de los estantes y tapas de vidrio:

No limpie los estantes y tapas de vidrio con agua caliente mientras estén fríos. Los estantes y tapas pueden romperse si se exponen a cambios bruscos de temperatura o a impactos, como sería un golpe brusco. El vidrio templado se ha diseñado para hacerse añicos. Esto es normal. Los estantes y tapas de vidrio son muy pesados. Use ambas manos al sacarlos para evitar que se caigan.

Requisitos eléctricos

⚠ ADVERTENCIA



Peligro de Choque Eléctrico

Conecte a un tomacorriente con conexión a tierra de 3 terminales.

No quite el terminal de conexión a tierra.

No use un adaptador.

No utilice un cable de extensión.

No seguir estas instrucciones puede ocasionar la muerte, un incendio o un choque eléctrico.

Antes de mover el refrigerador a su ubicación final, es importante asegurarse de tener la conexión eléctrica adecuada.

Si se ha dañado el cable de suministro, deberá ser reemplazado por el fabricante, por el agente de servicio del fabricante o por una persona con calificación similar. No use un cable que presente grietas o daño por desgaste en el largo el enchufe o la punta del conector.

Método de conexión a tierra recomendado

Se requiere un suministro eléctrico de 115 V, 60 Hz, CA solamente, con fusibles de 15 A o 20 A, debidamente conectado a tierra. Se recomienda proporcionar un circuito de alimentación separado que preste servicio solo al refrigerador y a los accesorios aprobados. Utilice un tomacorriente que no se pueda apagar con un interruptor. No utilice un cable de extensión.

NOTA: Antes de realizar cualquier tipo de instalación o de limpieza, o de quitar un foco, ponga el refrigerador en OFF (Apagado). Dependiendo del modelo, gire el control del refrigerador hacia la palabra OFF (Apagado) o presione la flecha hacia abajo del refrigerador hasta que aparezca un guion (-) en la pantalla del refrigerador, como se muestra. Desconecte el refrigerador de la fuente de suministro eléctrico. Cuando haya terminado, reconecte el refrigerador al suministro de energía y vuelva a poner los controles de temperatura en el ajuste deseado. Consulte la Guía de inicio rápido.

Requisitos de ubicación

⚠ ADVERTENCIA



Peligro de explosión

Mantenga los materiales y vapores inflamables, como la gasolina, alejados del electrodoméstico.

Use un limpiador no inflamable.

No seguir esta instrucción puede ocasionar la muerte, explosión o incendio.

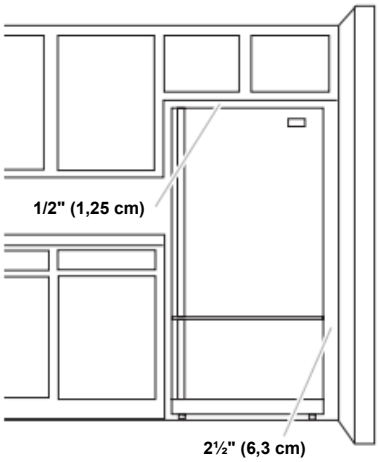
IMPORTANTE: Este refrigerador fue diseñado únicamente para uso doméstico en interiores.

Este electrodoméstico se ha diseñado para uso en un entorno doméstico y aplicaciones similares como las siguientes:

- Áreas de cocina para el personal en tiendas, oficinas y otros ambientes de trabajo.
- En granjas y por clientes de hoteles, moteles y otros ambientes de tipo residencial.
- Ambientes tipo casa de huéspedes.
- Servicios de comida y otros negocios no minoristas.

Para garantizar una ventilación adecuada de su congelador, deje un espacio de 1/2" (1,25 cm) a cada lado y en la parte superior. Deje un espacio de 1" (2,54 cm) detrás del refrigerador. Si el refrigerador tiene una fábrica de hielo, asegúrese de que haya espacio adicional detrás para las conexiones de la línea de agua. Si instala el refrigerador próximo a una pared fija, deje como mínimo $2^1/_2$" (6,3 cm) del lado de la bisagra (algunos modelos necesitan más espacio) para permitir que la puerta abra bien.

NOTA: Este refrigerador ha sido diseñado para usarse en un lugar en donde los rangos de temperatura varíen entre un mínimo de 55 °F (13 °C) y un máximo de 110 °F (43 °C). Para un óptimo rendimiento, el rango preferido de temperatura ambiente (que reduce el consumo de electricidad y provee un enfriamiento superior) es entre 60 °F (15 °C) y 90 °F (32 °C). No se recomienda instalar el refrigerador cerca de una fuente de calor, como un horno o un radiador.



Requisitos del suministro de agua

Reúna las herramientas y las piezas necesarias antes de comenzar la instalación. Lea y siga las instrucciones provistas con cualquiera de las herramientas detalladas aquí.

Herramientas necesarias:

- Destornillador de cabeza plana
- Llaves de extremo abierto de 7/16" y 1/2" o dos llaves ajustables
- Llave para tuercas de 1/4"
- Broca de 1/4"
- Taladro inalámbrico

IMPORTANTE:

- Conecte solamente a un suministro de agua potable.

  No la use con agua que no sea microbiológicamente segura o que sea de calidad desconocida sin desinfectarla adecuadamente antes o después del uso. Pueden usarse sistemas certificados para la reducción de quistes en aguas desinfectadas que puedan contener quistes filtrables.
- Todas las instalaciones deben hacerse de acuerdo con los requisitos locales de plomería.
- No use una válvula perforadora o una válvula de montura de 3/16" (4,76 mm) que reduce el flujo de agua y se obstruye con más facilidad.
- Use tubería de cobre y revise si hay fugas. Instale tubería de cobre solo en zonas donde la temperatura vaya a permanecer por encima del punto de congelación.
- Para modelos con filtros de agua, el filtro de agua desechable deberá reemplazarse por lo menos cada 6 meses.

Presión de agua

Se necesita un suministro de agua fría con presión de agua entre 35 psi y 120 psi (241 kPa y 827 kPa) para hacer funcionar el despachador de agua y la fábrica de hielo. Si tiene preguntas acerca de la presión del agua, llame a un plomero competente autorizado.

Suministro de agua por ósmosis inversa

IMPORTANTE: La presión del suministro de agua que sale de un sistema de ósmosis inversa y va a la válvula de entrada de agua del congelador tiene que estar entre 35 psi y 120 psi (241 kPa y 827 kPa).

Si el sistema de filtrado de agua por ósmosis inversa está conectado al suministro de agua fría, la presión de agua para el sistema de ósmosis inversa debe ser, como mínimo, de 40 psi a 60 psi (276 kPa a 414 kPa).

Si la presión del agua que llega al sistema de ósmosis inversa es inferior a 40 psi a 60 psi (276 kPa a 414 kPa):

IMPORTANTE: Enjuague el sistema de agua antes de calibrar la función Measured Fill (Llenado medido). Consulte la sección “Enjuagar el sistema de agua” en el Manual del propietario.

Si tiene preguntas acerca de la presión del agua, llame a un plomero competente matriculado.

Conexión del suministro de agua

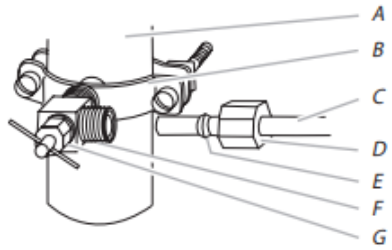
Lea todas las instrucciones antes de comenzar.

IMPORTANTE:

- La tubería debe instalarse de acuerdo con el Código Internacional de Plomería y con cualquier norma y ordenanza local.
- La tubería de agua ubicado en la parte de atrás del refrigerador (que se usa para conectar a la línea de agua doméstica) es una tubería de PEX (polietileno reticulado). Las conexiones de tuberías de cobre y PEX de la línea de agua doméstica al refrigerador son aceptables y ayudarán a evitar el mal sabor o mal olor en el hielo o el agua. Revise si hay fugas. Si se usa una tubería de PEX en lugar de cobre, recomendamos ponerse en contacto con el servicio técnico para obtener los números de piezas actuales.
- Instale la tubería solo en áreas donde la temperatura va a permanecer por encima del punto de congelación.
- Si enciende el refrigerador antes de conectar la línea de agua, apague la fábrica de hielo para evitar el ruido excesivo o daños en la válvula de agua.

Cómo conectar a la línea de agua

1. Desenchufe el refrigerador o desconecte el suministro de energía.
2. Cierre el suministro principal de agua. Abra el grifo más cercano el tiempo suficiente como para limpiar la línea de agua.
3. Busque una tubería vertical de agua fría de 1/2" a $1^1/_4$" (12,7 mm a 31,8 mm) cercana al refrigerador.
4. Determine la longitud de la tubería de cobre que necesita. Mida desde la conexión que se encuentra abajo a la derecha de la parte trasera del refrigerador hasta la tubería de agua. Agregue 7 pies (2,1 m) para permitir la limpieza. Use tubería de 1/4" (6,35 mm) de D.E. (diámetro exterior) de cobre o PEX. Asegúrese de que ambos extremos de la tubería de cobre o PEX estén cortados rectos.
5. Con un taladro conectado a tierra, haga un orificio de 1/4" (6,35 mm) en la tubería de agua fría que haya seleccionado.



A. Tubería de agua fría
B. Abrazadera para tubería
C. Tubería de cobre o PEX
D. Tuerca de compresión
E. Manguito de compresión
F. Válvula de cierre
G. Tuerca de presión

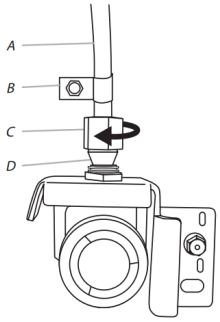
6. Sujete la válvula de cierre a la tubería de agua fría con una abrazadera para tubería. Asegúrese de que el extremo de salida esté firmemente insertado en el orificio taladrado de 1/4" (6,35 mm) de la tubería de agua y que la arandela esté debajo de la abrazadera de la tubería. Ajuste la tuerca de presión. Ajuste los tornillos de la abrazadera de la tubería y verifique que la arandela provea un cierre hermético. No ajuste demasiado.
7. Deslice la manga y la tuerca de compresión sobre la tubería de cobre como se muestra. Inserte el extremo de la tubería en el extremo de salida en ángulo recto hasta donde sea posible. Atornille la tuerca de compresión al extremo de salida con una llave ajustable. No ajuste demasiado, porque se puede aplastar la tubería de cobre.
8. Coloque el extremo libre de la tubería en un recipiente o fregadero, y abra el suministro principal de agua. Enjuague la tubería hasta que el agua salga limpia. Cierre la válvula de cierre de la tubería de agua.

Conexión al refrigerador

Dependiendo de su modelo, la línea de agua puede descender desde la parte de arriba o ascender desde la parte de abajo. Siga las instrucciones de conexión específicas para su modelo.

Estilo 1

1. Saque la tapa de plástico del puerto de entrada de la válvula de agua. Fije el tubo de cobre a la entrada de la válvula con una tuerca y una manga de compresión, como se muestra. Ajuste la tuerca de compresión. No ajuste demasiado. Jale la tubería de cobre para comprobar que esté firme.
2. Haga un lazo de servicio con la tubería de cobre. Evite las torceduras cuando enrolle la tubería. Asegure la tubería de cobre o PEX al gabinete del refrigerador con una abrazadera en “P”.



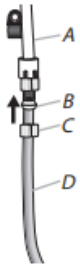
A. Tubería de cobre o PEX
B. Abrazadera en “P”
C. Tuerca de compresión
D. Manguito de compresión

3. Abra el suministro de agua al refrigerador y revise si hay fugas de agua. Corrija cualquier fuga que encuentre.

Estilo 2

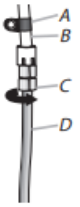
1. Haga un lazo de servicio (con un diámetro mínimo de 2 pies [61 cm]) con la tubería de cobre. Evite las torceduras cuando enrolle la tubería.
2. Saque la tapa de plástico del puerto de entrada de la válvula de agua. Coloque una tuerca y una manga de compresión sobre la tubería de cobre o PEX.
3. Inserte el extremo de la tubería de cobre o PEX en el puerto de entrada de la válvula de agua. Para evitar que la tubería se retuerza, dóblela ligeramente para introducirla directo en el puerto.

4. Deslice la tuerca de compresión sobre la manga y ajústela en el puerto de entrada de la válvula de agua.



A. Tubería de agua de PEX
B. Manga
C. Tuerca de compresión
D. Tubería de cobre o PEX

5. Usando una llave ajustable, sostenga la tuerca sobre la línea de agua de plástico para evitar que se mueva. Luego, con una segunda llave, gire la tuerca de compresión sobre la tubería de cobre hacia la izquierda para ajustarla completamente. No ajuste demasiado.



A. Abrazadera en "P"
B. Línea de agua de PEX
C. Tuerca de compresión
D. Tubería de cobre

6. Verifique la conexión jalando la tubería. Sujete la tubería de agua de PEX al gabinete del refrigerador con una abrazadera en "P".
7. Abra el suministro de agua al refrigerador y revise si hay fugas. Repare cualquier fuga que encuentre.

Complete la instalación

⚠ ADVERTENCIA



Peligro de Choque Eléctrico

Conecte a un tomacorriente con conexión a tierra de 3 terminales.

No quite el terminal de conexión a tierra.

No use un adaptador.

No utilice un cable de extensión.

No seguir estas instrucciones puede ocasionar la muerte, un incendio o un choque eléctrico.

1. Conecte a un tomacorriente con conexión a tierra de 3 terminales.

NOTA: Deje transcurrir 24 horas para la producción del primer lote de hielo. Deseche los tres primeros lotes de hielo producidos. Espere 3 días para llenar por completo el depósito de almacenamiento de hielo.

2. Enjuague el sistema de agua. Consulte "Enjuagar el sistema de agua".

FUNCIONES DEL REFRIGERADOR

Control de humedad del cajón para verduras

Puede controlar el nivel de humedad en el cajón hermético antihumedad para verduras. Dependiendo de su modelo, regule el control a cualquier ajuste entre FRUIT (Fruta) y VEGETABLES (Verduras) o LOW (Bajo) y HIGH (Alto).

- Fruit/Low (Fruta/Bajo - posición abierta) para un mejor almacenamiento de frutas y verduras con cáscara.
- Vegetables/High (Verduras/Alto - posición cerrada) para un mejor almacenamiento de verduras de hoja frescas.

Para obtener información sobre funciones adicionales de su electrodoméstico, consulte en línea la "Guía de funciones".

Fábrica de hielo y depósito de hielo (en algunos modelos)

Ritmo de producción de hielo

Deje transcurrir 24 horas para la producción del primer lote de hielo. Deseche los tres primeros lotes de hielo producidos.

Espere 3 días para llenar por completo el depósito de almacenamiento de hielo. La fábrica de hielo debe producir aproximadamente 3 lb (1,4 kg) (8 a 12 lotes) de hielo en un periodo de 24 horas.

Para aumentar la producción de hielo, baje la temperatura del congelador y del refrigerador, o consulte "Descripciones del panel de control" en la Guía de inicio rápido para obtener más detalles. Deje pasar 24 horas entre un ajuste y otro.

Fábrica de hielo en el congelador

Para encender y apagar la fábrica de hielo:

Apague y encienda la fábrica de hielo sin necesidad de un interruptor:

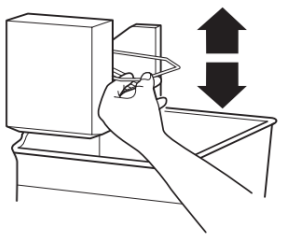
Para encender la fábrica de hielo, simplemente baje el brazo de cierre de alambre.

Para apagar la fábrica de hielo manualmente, levante el brazo de control de alambre a la posición Off (Apagado) (brazo elevado) y escuche el chasquido.

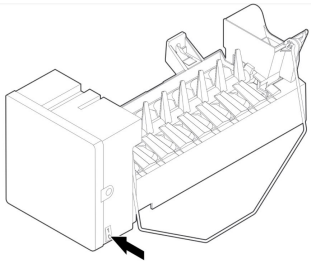
Su fábrica de hielo tiene un apagado automático. A medida que se produce el hielo, los cubitos llenarán el depósito de almacenamiento de hielo y estos levantarán el brazo de cierre de alambre a la posición Off (Apagado - hacia arriba). No fuerce el brazo de cierre de alambre hacia arriba o hacia abajo.

Para fábricas de hielo con interruptor:

Para fábricas de hielo con interruptor, utilice el interruptor para encenderlas o apagarlas.



Sin interruptor



Con interruptor

NOTA: Apague la fábrica de hielo antes de quitar el depósito de hielo para limpiarlo o para servir hielo. Esto evitará que los cubos de hielo caigan fuera de la fábrica de hielo hacia el compartimiento del congelador. Encienda la fábrica de hielo después de volver a colocar el depósito de hielo.

Lave el depósito de hielo con un jabón suave y agua tibia.

Deslice el depósito de hielo bajo la fábrica de hielo; empújelo hacia la parte posterior hasta donde sea posible.

INSTRUCCIONES DE LA MANIJA Y DE LA PUERTA

Puertas y cajón del refrigerador

HERRAMIENTAS NECESARIAS: Llave de cubo de cabeza hexagonal de 5/16", 3/8", 1/4", a destornillador TORX† T20, destornillador Phillips n.º 2 y destornillador de hoja plana.

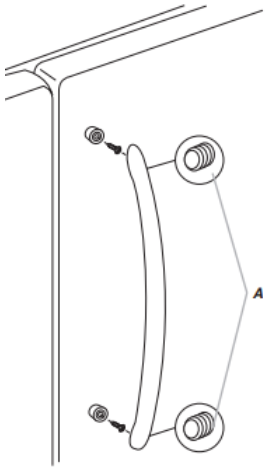
IMPORTANTE:

- Su refrigerador puede tener una puerta de refrigerador reversible estándar con una puerta para el congelador o un cajón para el congelador, o bien dos puertas verticales. Siga las instrucciones específicas para el estilo de puerta de su modelo.
- Si solo quiere quitar las puertas y volver a colocarlas, consulte las secciones “Quitar puertas y bisagras” y “Volver a colocar puertas y bisagras”.
- Antes de comenzar, gire el control del refrigerador hacia Off (Apagado), saque los alimentos y la puerta regulable o los recipientes de uso general de las puertas.

Quitar y volver a colocar las manijas de la puerta

MANIJAS DE LA PUERTA DEL REFRIGERADOR

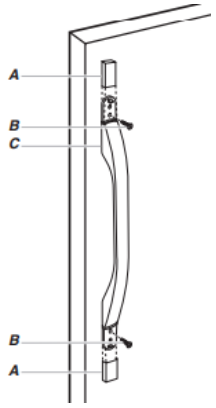
Manijas para las puertas del refrigerador Estilo 1



A. Tornillo de fijación de 3/32"

- Use una llave hexagonal de 3/32" o 1/8" para aflojar los dos tornillos de ajuste ubicados al costado de cada manija. Tire de la manija en línea recta hacia afuera del cajón. Asegúrese de guardar los tornillos para reinstalar las manijas.
- Para volver a colocar las manijas, siga las instrucciones en orden inverso.

Manijas para las puertas del refrigerador Estilo 2

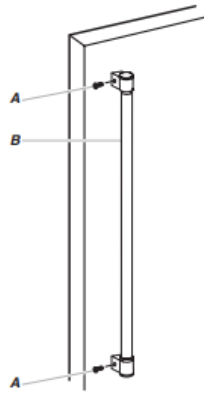


A. Adorno de la manija	*C. Manija de la puerta del refrigerador*
B. Tornillos de cabeza plana para la manija	

- Quite la cubierta del tornillo.
- Saque el ensamblaje de la manija. Conserve juntos todos los componentes.
- Para volver a colocar las manijas, siga las instrucciones en orden inverso.

†TORX es una marca comercial de Acument Intellectual Properties, LLC.

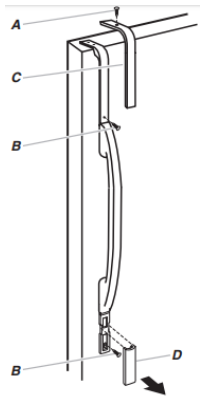
Manijas para las puertas del refrigerador Estilo 3



A. Tornillos de cabeza plana para la manija	*B. Manija de la puerta del refrigerador*

- Use una llave hexagonal de 3/32" o 1/8" para aflojar los dos tornillos de ajuste ubicados al costado de cada manija. Tire de la manija en línea recta hacia afuera del cajón. Asegúrese de guardar los tornillos para reinstalar las manijas.
- Para volver a colocar las manijas, siga las instrucciones en orden inverso.

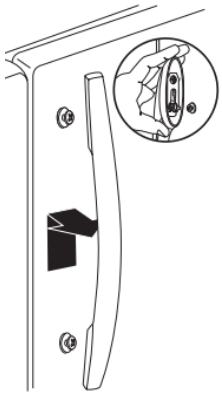
Manijas para las puertas del refrigerador Estilo 4



A. Tornillo del adorno	*C. Adorno superior*
B. Tornillos de la manija	*D. Adorno inferior*

- Para quitar la manija, saque el tornillo que sujeta el marco al extremo superior de la manija. Con un destornillador de cabeza plana envuelto en cinta adhesiva protectora, levante la pieza del marco del extremo inferior de la manija. Luego saque los tornillos que sujetan la manija a la puerta.
- Para volver a colocar la manija, siga las instrucciones en orden inverso.

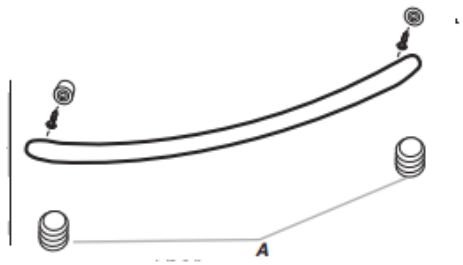
Manijas para las puertas del refrigerador Estilo 5



- Para quitar la manija, tome la parte inferior de la manija con firmeza, deslícela hacia arriba y tire de ella en línea recta hacia afuera de la puerta.
- Para reemplazar la manija, colóquela de manera que los orificios grandes en los sujetadores de montaje estén hacia abajo; alinee los orificios con los montantes de la puerta. Gire la manija de manera que los sujetadores de montaje queden planos contra la puerta; deslice la manija hacia abajo para que encaje.

MANIJAS DE LA PUERTA DEL CONGELADOR

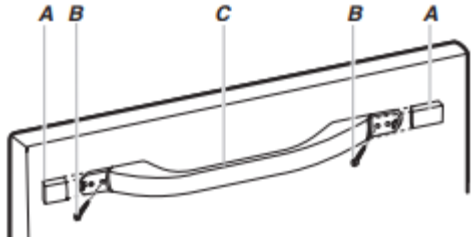
Manijas para las puertas del congelador Estilo 1



A. Tornillo de fijación de 3/32"

- Use una llave hexagonal de 3/32" o 1/8" para aflojar los dos tornillos de ajuste ubicados al costado de cada manija. Tire de la manija en línea recta hacia afuera del cajón. Asegúrese de guardar los tornillos para reinstalar las manijas.
- Para volver a colocar las manijas, siga las instrucciones en orden inverso.

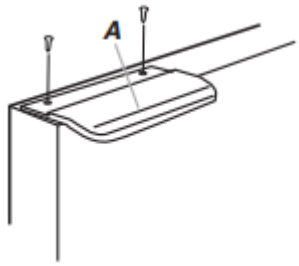
Manijas para las puertas del congelador Estilo 2



A. Adorno de la manija	*C. Manija del cajón del congelador*
B. Tornillos de cabeza plana para la manija	

- Quite la cubierta del tornillo.
- Saque el ensamblaje de la manija. Conserve juntos todos los componentes.
- Para volver a colocar las manijas, siga las instrucciones en orden inverso.

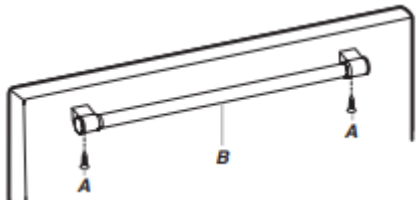
Manijas para las puertas del congelador Estilo 3



A. Tornillos de cabeza plana para la manija

- Retire los tornillos y la manija.
- Para volver a colocar la manija, siga las instrucciones en orden inverso.

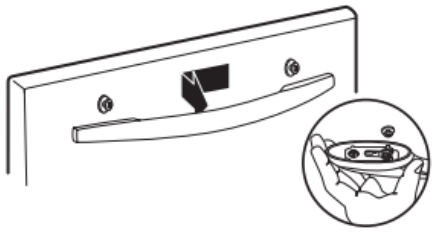
Manijas para las puertas del congelador Estilo 4



A. Tornillos de cabeza plana	*B. Manija del cajón del congelador*

- Retire los tornillos y la manija.
- Para volver a colocar las manijas, siga las instrucciones en orden inverso.

Manijas para las puertas del congelador Estilo 5



- Para quitar la manija, tome la parte inferior de la manija con firmeza, deslícela hacia arriba y tire de ella en línea recta hacia afuera de la puerta.
- Para reemplazar la manija, colóquela de manera que los orificios grandes en los sujetadores de montaje estén hacia abajo; alinee los orificios con los montantes de la puerta. Gire la manija de manera que los sujetadores de montaje queden planos contra la puerta; deslice la manija hacia abajo para que encaje.

Cómo quitar las puertas y las bisagras

PUERTA ESTÁNDAR

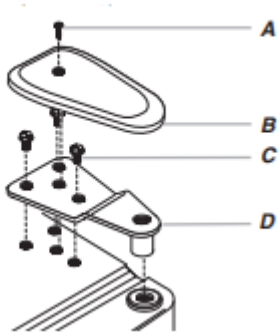


Tornillo superior de cabeza hexagonal para bisagra

Puerta estándar - Modelos con congelador con cajón

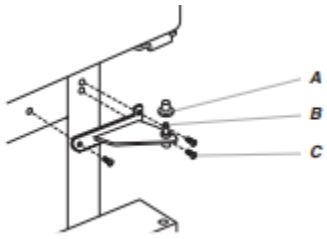
1. Desenchufe el refrigerador o desconecte el suministro de energía.
2. Mantenga la puerta del refrigerador cerrada hasta que esté listo para levantarla y quitarla del gabinete.

   NOTA: Mientras quita las bisagras, siempre disponga de un soporte adicional para la puerta. No confíe en que los imanes de la junta de la puerta van a sostenerla en su lugar mientras trabaja.
3. Retire las piezas de la bisagra superior como se indica a continuación. Levante y quite la puerta del refrigerador del gabinete.



A. Tornillo para las cubiertas de las bisagras	*C. Tornillos de cabeza hexagonal de 5/16" para bisagra*
B. Cubierta de la bisagra superior	*D. Bisagra superior*

4. Retire las piezas de la bisagra inferior como se muestra a continuación.

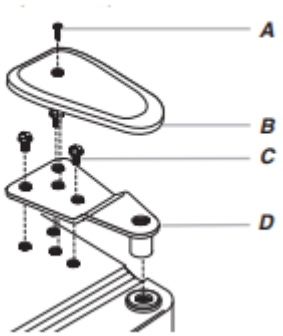


A. Cubierta del pasador de la bisagra	*C. Tornillos para bisagras*
A. Bisagra inferior	

Modelos con congelador con puerta

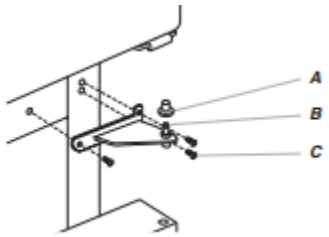
1. Desenchufe el refrigerador o desconecte el suministro de energía.
2. Mantenga la puerta del congelador cerrada hasta que esté listo para levantarla y quitarla del gabinete.

   NOTA: Mientras quita las bisagras, siempre disponga de un soporte adicional para la puerta. No confíe en que los imanes de la junta de la puerta van a sostenerla en su lugar mientras trabaja.
3. Retire las piezas de la bisagra superior como se indica a continuación. Levante y quite la puerta del refrigerador del gabinete.



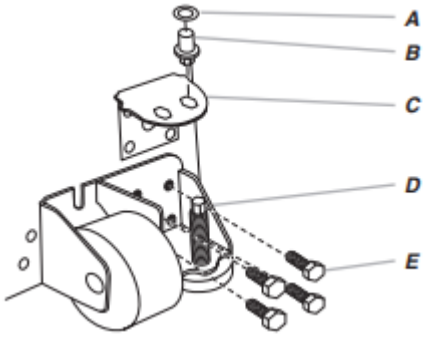
A. Tornillo para las cubiertas de las bisagras	*C. Tornillos de cabeza hexagonal de 5/16" para bisagra*
B. Cubierta de la bisagra superior	*D. Bisagra superior*

4. Saque el pasador central de la bisagra y los tornillos de la bisagra, como se muestra a continuación. Levante y quite la puerta del congelador del gabinete.



A. Cubierta del pasador de la bisagra	*C. Tornillos para bisagras*
B. Bisagra central	

5. Retire la rejilla de la base; sujétela firmemente con ambas manos y jálela hacia sí mismo.
6. Retire las piezas de la bisagra inferior como se muestra a continuación.



A. Cuña del pasador de la bisagra	*D. Soporte del rodillo*
A. Bisagra inferior	*E. Tornillos de cabeza hexagonal 3/8"*
C. Placa de la bisagra	

⚠ ADVERTENCIA



Peligro de choque eléctrico

Desconecte el suministro de energía antes de sacar las puertas.

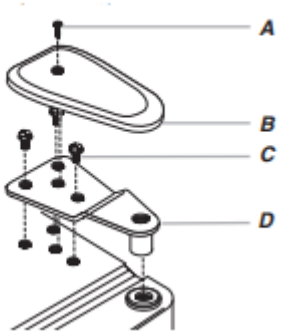
No seguir esta instrucción puede ocasionar la muerte o un choque eléctrico.

DOS PUERTAS

1. Desenchufe el refrigerador o desconecte el suministro de energía.
2. Mantenga las puertas del refrigerador cerradas hasta que esté listo para levantarlas y quitarlas del gabinete.

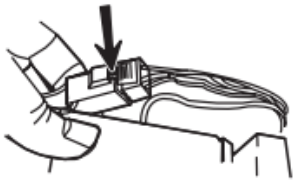
   NOTA: Mientras retira las bisagras, siempre disponga de un soporte adicional para la puerta del refrigerador. No confíe en que los imanes de la junta de la puerta van a sostenerla en su lugar mientras trabaja.

3. Comience sacando las piezas de la bisagra superior de la puerta derecha, como se muestra a continuación. Levante la puerta del refrigerador para retirarla del pasador de la bisagra inferior.



A. Tornillo para las cubiertas de las bisagras	*C. Tornillos de cabeza hexagonal de 5/16" para bisagra*
B. Cubierta de la bisagra superior	*D. Bisagra superior*

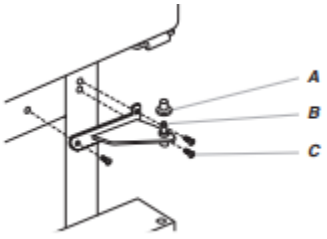
4. Saque la cubierta del pasador de la bisagra inferior y guárdela para usarla más tarde.
5. Antes de retirar la puerta del lado izquierdo, desconecte el enchufe de cableado que está ubicado sobre la bisagra superior introduciendo un destornillador de hoja plana o la uña entre las dos secciones.



NOTA: El cable verde con conexión a tierra permanece conectado a la bisagra.

6. Retire las piezas de la bisagra superior de la puerta del lado izquierdo, como se muestra en la ilustración Bisagra superior en el paso 3. Levante y saque la puerta del pasador inferior de la bisagra.

NOTA: Saque la cubierta del pasador de la bisagra inferior y guárdela para usarla más tarde.



A. Cubierta del pasador de la bisagra	*C. Tornillos para bisagras*
A. Bisagra inferior	

Cambiar el sentido de apertura de las puertas (opcional)

IMPORTANTE: Siga estas instrucciones si desea que la puerta se abra del lado opuesto. Si no desea cambiar el sentido de apertura de la puerta, consulte la sección “Volver a colocar puertas y bisagras”.


Door Stop Screw


Door Handle Seal Screw Front


Flat-Head Handle Screw


Cabinet Hinge Hole Plug

Gabinete

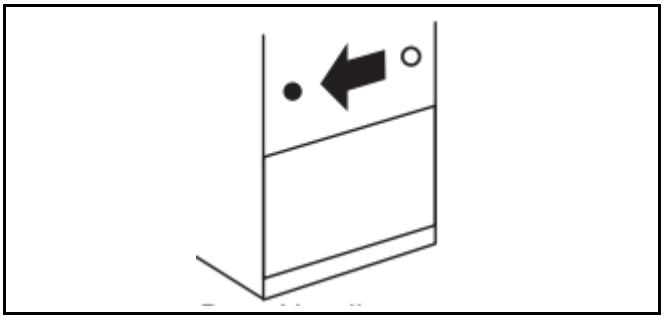
1. Quite los tornillos de las bisagras del lado de la manija y colóquelos en el lado opuesto.



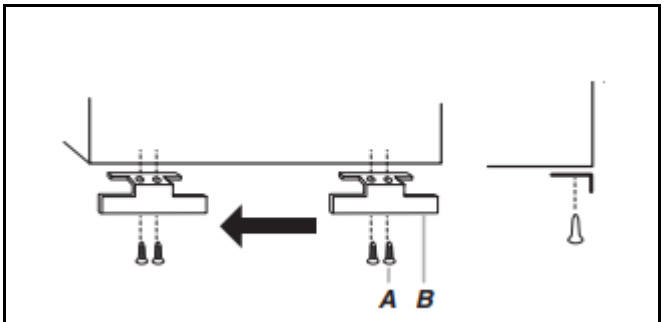
A. Tornillos de cabeza hexagonal de 5/16" para bisagra

Puerta del refrigerador

1. Quite el ensamblaje de la manija del refrigerador. Consulte la sección “Quitar y volver a colocar las manijas de la puerta”. Mantenga todas las piezas juntas.
2. Quite el tapón enfrente del tornillo sellador de la manija de la puerta. Colóquelo en el lado opuesto de la puerta del refrigerador, como se muestra a continuación.



3. Quite el retén de la puerta. Colóquelo en el lado opuesto de la puerta del refrigerador, como se muestra a continuación.

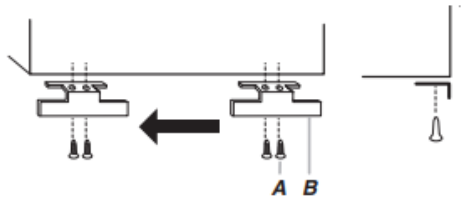


A. Tornillos del retén de la puerta	*B. Retén de la puerta*

4. Coloque la manija del refrigerador en el lado opuesto de la puerta del refrigerador con dos tornillos. Vuelva a colocar el adorno de la manija. Consulte la sección “Quitar y volver a colocar las manijas de la puerta”.
5. Apriete todos los tornillos. Ponga la puerta a un lado hasta que las bisagras y el cajón del compartimiento del congelador estén en su sitio.

Puerta del congelador

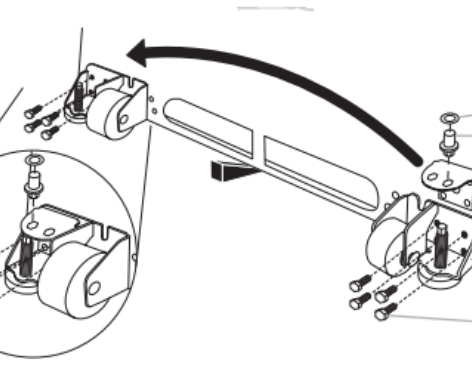
1. Quite el ensamblaje de la manija del congelador. Consulte la sección “Quitar y volver a colocar las manijas de la puerta”. Mantenga todas las piezas juntas.
2. Quite el retén de la puerta. Colóquelo en el lado opuesto de la puerta del congelador como se indica a continuación.



A. Tornillos del retén de la puerta	*B. Retén de la puerta*

3. Coloque la manija en el lado opuesto de la puerta del congelador.
4. Apriete todos los tornillos. Deje la puerta a un lado.
5. Retire la rejilla de la base; sujétela firmemente con ambas manos y jálela hacia sí mismo.

   NOTA: Coloque una cuña debajo del borde frontal inferior del gabinete del refrigerador para disminuir el peso sobre los soportes de los rodillos.
6. Saque los tornillos de ambos soportes de los rodillos como se indica a continuación.
7. Quite la placa de la bisagra que está ubicada detrás del soporte del rodillo y colóquela del lado opuesto del refrigerador. Mueva el pasador de la bisagra y la cuña al orificio exterior en la placa de la bisagra, como se muestra a continuación.



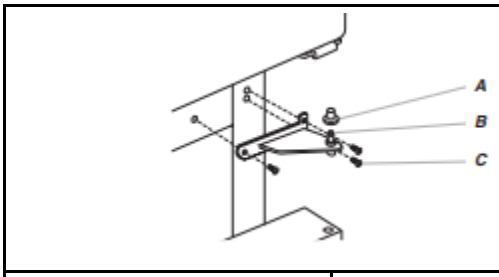
A. Cuña del pasador de la bisagra	*D. Soporte del rodillo*
B. Bisagra inferior	*E. Tornillos de cabeza hexagonal de 3/8" para bisagra*
C. Placa de la bisagra	

Cómo volver a poner las puertas y las bisagras en su lugar

NOTA: Si se cambia el sentido de apertura de la puerta, la imagen de la puerta puede quedar invertida.

Puerta estándar - Modelos con congelador con cajón

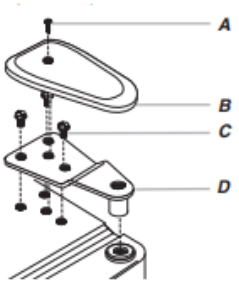
1. Vuelva a colocar las piezas de las bisagras inferiores como se indica a continuación. Apriete los tornillos.



A. Cubierta del pasador de la bisagra	*C. Tornillos para bisagras*
B. Bisagra inferior	

NOTA: Mientras quita las bisagras, siempre disponga de un soporte adicional para la puerta. No confíe en que los imanes de la junta de la puerta van a sostenerla en su lugar mientras trabaja.

2. Ensamble las piezas de la bisagra superior como se indica a continuación. No ajuste los tornillos por completo.

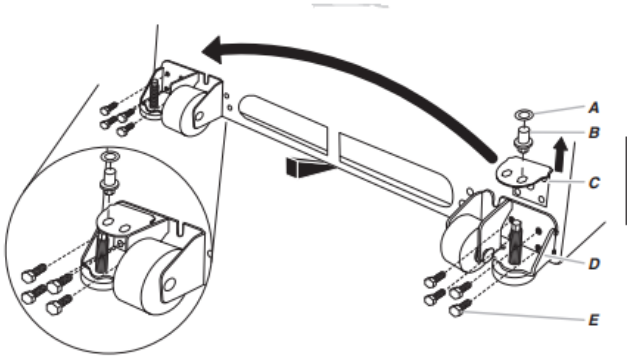


A. Tornillo para las cubiertas de las bisagras	*C. Tornillos de cabeza hexagonal de 5/16" para bisagra*
B. Cubierta de la bisagra superior	*D. Bisagra superior*

3. Ajuste las puertas de modo que la base de la puerta del refrigerador esté alineada con la parte superior del cajón del congelador. Apriete todos los tornillos.

Puerta estándar - Modelos con congelador con puerta

1. Asegúrese de que la placa de la bisagra esté bien asegurada detrás del soporte del rodillo y que el pasador de la bisagra esté insertado en el orificio exterior. Ajuste por completo todos los tornillos del soporte del rodillo.

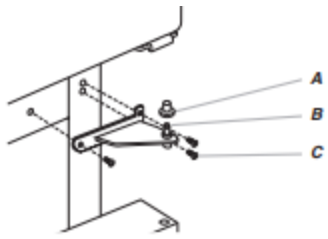


A. Cuña del pasador de la bisagra	*D. Soporte del rodillo*
B. Bisagra inferior	*E. Tornillos de cabeza hexagonal de 3/8" para bisagra*
C. Placa de la bisagra	

2. Saque la cuña que colocó debajo del borde frontal del gabinete del refrigerador. Vuelva a poner en su lugar la puerta del congelador.

   NOTA: Mientras quita las bisagras, siempre disponga de un soporte adicional para la puerta. No confíe en que los imanes de la junta de la puerta van a sostenerla en su lugar mientras trabaja.

3. Ensamble las piezas de la bisagra central como se indica y ajuste todos los tornillos. Vuelva a colocar la puerta del refrigerador.

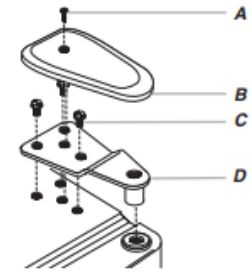


A. Cubierta del pasador de la bisagra	*C. Tornillos para bisagras*
B. Bisagra central	

4. Ensamble las piezas de la bisagra superior como se indica a continuación. No ajuste los tornillos por completo.
5. Ajuste las puertas de modo que la base de la puerta del refrigerador esté alineada con la parte superior de la puerta del congelador. Apriete todos los tornillos.

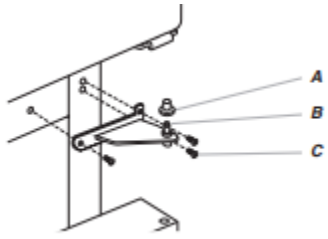
Modelos de dos puertas

1. Ensamble las piezas de las bisagras superiores como se indica a continuación. No ajuste los tornillos por completo.



A. Tornillo para las cubiertas de las bisagras	*C. Tornillos de cabeza hexagonal de 5/16" para bisagra*
B. Cubierta de la bisagra superior	*D. Bisagra superior*

2. Vuelva a colocar las piezas de las bisagras inferiores como se indica a continuación. Apriete los tornillos. Vuelva a colocar las puertas del refrigerador.



A. Cubierta del pasador de la bisagra	*C. Tornillos para bisagras*
A. Bisagra inferior	

NOTA: Mientras mueve las bisagras, siempre disponga de un soporte adicional para las puertas del refrigerador. No confíe en que los imanes de la junta de las puertas van a sostenerla en su lugar mientras trabaja.

3. Alinee cada puerta de modo que la base de la puerta del refrigerador quede alineada de forma pareja con la parte superior del cajón del congelador. Apriete todos los tornillos.
4. Vuelva a conectar el enchufe de cableado encima del lado izquierdo de la puerta del refrigerador. Vuelva a colocar las cubiertas de la bisagra superior.

Cómo quitar y volver a colocar el cajón del congelador

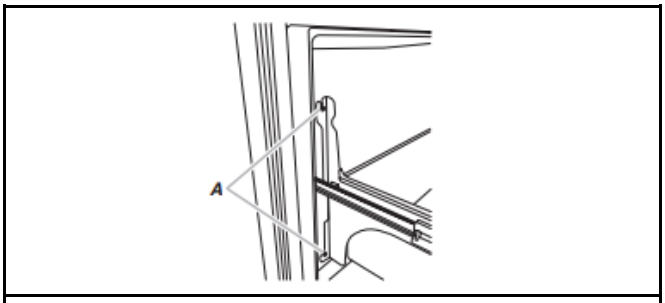
IMPORTANTE:

Es posible que se necesiten dos personas para quitar y volver a colocar el cajón del congelador.

CÓMO RETIRAR EL FRENTE DEL CAJÓN

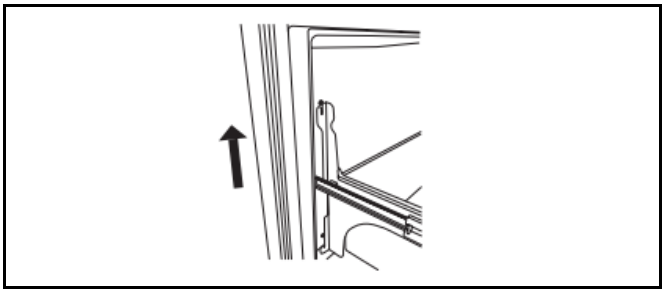
1. Abra el cajón del congelador en toda su extensión.
2. Afloje los cuatro tornillos que sujetan las guías del cajón en el frente, como se muestra a continuación.

   NOTA: Afloje los tornillos girándolos tres o cuatro veces. Mantenga los tornillos en el frente del cajón.



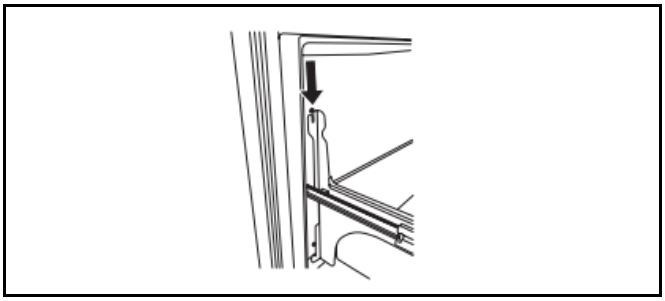
A. Cuatro tornillos para soporte

3. Levante el frente del cajón hacia arriba y sepárelo de los tornillos.

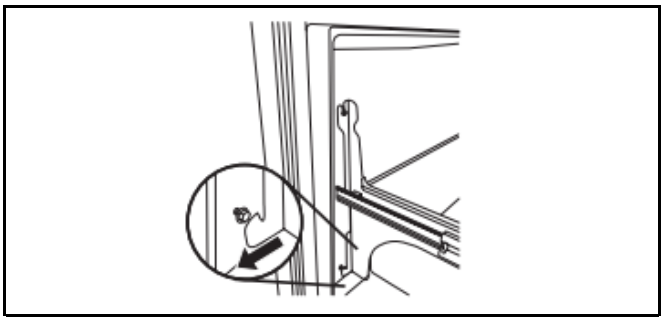


Cómo volver a colocar el frente del cajón

1. Deslice las guías del cajón fuera del compartimiento del congelador. Inserte los tornillos en la parte superior del frente del cajón, dentro de las ranuras que están en los soportes del cajón, como se muestra a continuación.



2. Jale los soportes del cajón hacia usted para colocar los dos tornillos en la base del frente del cajón, dentro de los soportes, como se muestra a continuación.



3. Ajuste por completo los cuatro tornillos.

Pasos finales

1. Revise todos los orificios para cerciorarse de que los tapones de los orificios y los tornillos estén en su lugar. Vuelva a instalar la cubierta de la bisagra superior.
2. Vuelva a colocar la rejilla de la base.

⚠ ADVERTENCIA



Peligro de Choque Eléctrico

Conecte a un tomacorriente con conexión a tierra de 3 terminales.

No quite el terminal de conexión a tierra.

No use un adaptador.

No utilice un cable de extensión.

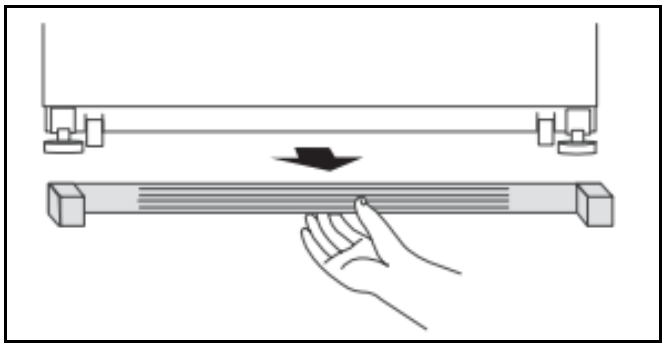
No seguir estas instrucciones puede ocasionar la muerte, un incendio o un choque eléctrico.

3. Conecte el producto a un tomacorrientes de pared de 3 terminales con conexión a tierra.
4. Vuelva a colocar todas las partes desmontables en la puerta y los alimentos en el refrigerador.

Cierre y alineamiento de las puertas

La rejilla de la base cubre los ensamblajes de tornillos niveladores y rodillos, ubicados en la base del gabinete del refrigerador, debajo de la puerta o el cajón del congelador. Antes de hacer ajustes, quite la rejilla de la base y traslade el refrigerador hacia su ubicación final.

1. Extraiga los dos tornillos que ajustan la rejilla de la base al gabinete y deje los tornillos a un lado. Tome la rejilla y jálela hacia sí mismo.

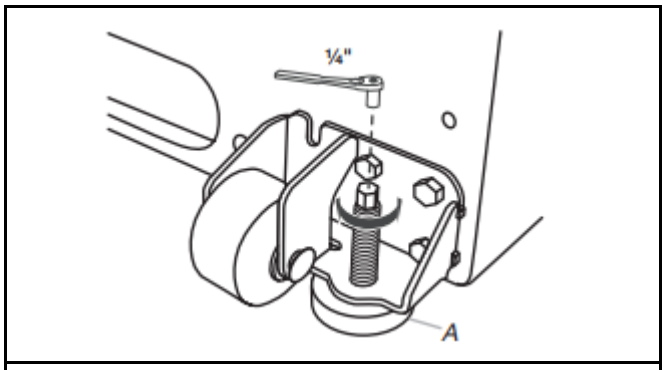


2. Mueva el refrigerador hasta su ubicación final.

   NOTA: Para permitir que el refrigerador se deslice con más facilidad, levante las patas niveladoras del piso girando los tornillos niveladores hacia la izquierda. Los rodillos delanteros tocarán el piso.

3. Para que las puertas se cierren con más facilidad, use una llave hexagonal de 1/4" para girar ambos tornillos niveladores hacia la derecha. Esto hará que se levante la parte frontal del refrigerador, que se inclinará ligeramente hacia abajo en la parte posterior. Gire ambos tornillos niveladores la misma cantidad de vueltas.

   NOTA: Para quitar un poco de peso de los tornillos niveladores, haga que alguien empuje contra la parte superior del refrigerador. Esto facilita el giro de los tornillos.

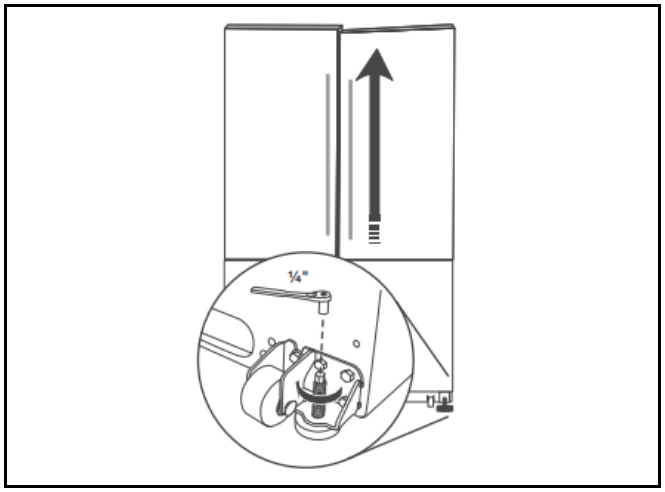


A. Tornillo nivelador

4. Abra y cierre las puertas para verificar que se cierran con la facilidad que usted desea. Si no es así, aumente la inclinación girando ambos tornillos niveladores hacia la derecha. Es posible que se requieran varias vueltas del tornillo nivelador para que las puertas cierren con más facilidad.

5. Revise que las puertas estén alineadas. Si una puerta está más baja que la otra, regule el tornillo nivelador del lado del refrigerador que se encuentre más bajo. Con una llave hexagonal de 1/4" gire el tornillo hacia la derecha para levantar ese lado del refrigerador, hasta que las puertas queden alineadas. Es posible que se requieran varias vueltas del tornillo nivelador para levantar el refrigerador.

   NOTA: Para quitar un poco de peso de los tornillos niveladores, haga que alguien empuje contra la parte superior del refrigerador. Esto facilita el giro de los tornillos.



6. Asegúrese de que el refrigerador esté estable. Si el refrigerador parece inestable o se desliza hacia delante cuando abre la puerta o el cajón, regule los tornillos niveladores. Gire el tornillo nivelador hacia la derecha con una llave hexagonal de 1/4" hasta que los rodillos estén hacia arriba y las patas niveladoras estén firmes contra el piso.

   NOTA: Para quitar un poco de peso de los tornillos niveladores, haga que alguien empuje contra la parte superior del refrigerador. Esto facilita el giro de los tornillos.

7. Para volver a colocar la rejilla de la base, alinee los extremos de la rejilla con los conjuntos niveladores que hay a cada lado y encaje la rejilla a presión en su lugar.

©2026 All rights reserved. Used under license in Canada.

Tous droits réservés. Utilisé sous licence au Canada.

Todos los derechos reservados. Se usa bajo licencia en Canadá.